

EXCLUSIVO PARA EL TELEGRAMA DEL RIF

PACIFISMO SENTIMENTAL

De desear es que todos aquellos que han aplaudido la alocución de Su Santidad en favor de la paz hayan reparado en que el Papa no se ha contentado con ponderarla como un bien precioso...

Almudo el fatal paradero de sus aberraciones; muy poca o nula. Me recuerda esto una anécdota que cuentan los biógrafos del célebre fisiólogo francés Claude Bernard...

Es más que probable que todas las películas más incendiarias y truculentas dejen a la postre el ánimo de la humanidad tan impasible como las experiencias del sabio a su criado...

Y como ha dicho muy bien Mr. Taine, el cristianismo es el órgano espiritual, los dos grandes aias indispensables para elevar al hombre por encima de sí mismo...

El Magistral de Burgos. (Prohibida la reproducción.)

Don Salvador Botella López INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA Falleció el día 19 de Enero, á los 68 años de edad R. I. P. Sus desconsolados: esposa, doña María Segarra Pomares; hijos, doña Josefa (viuda de Geijó) y don Andrés; hija política doña María Martínez; hermano don Tomás; hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

LAS CUESTIONES SOCIALES MELILLENSES

Ocupan hoy el primer plano de la actualidad melillense, los conflictos entre el capital y el trabajo, a los que debemos todos dedicar la máxima atención con el deseo de que se desenvuelvan como tenemos consignado, dentro de un espíritu de equidad, de justicia y de humanidad.

El Presidente de la Junta Municipal, en su calidad de Delegado del Consejo del Trabajo, ha dedicado muchas horas estos días a la función conciliadora que le asignan las disposiciones vigentes en materia social...

Conferenció ayer el Delegado del Trabajo con el presidente de la Asociación de Panaderos, de la que no forman parte todos los patronos, y sigue las gestiones para que el pacto se cumpla por todos.

Han quedado aplazadas también las diferencias entre el gremio de hoteleros y el de cocineros, y sigue en gestación las de éstos y dueños de cafés con los camareros de hoteles y cafés.

Volviendo al conflicto de los conductores, conviene divulgar, que hoy trabajan doce horas, ocho ordinarias y seis pesetas y cuatro extraordinarias a razón de cuatro pesetas, en total diez pesetas, para una labor que exige la permanencia casi constante en el volante, durante ese largo tiempo.

Los conductores y cobradores de las empresas O. A. M. S. A. y Unión, presentaron bases de trabajo, acordándose en principio, de dejarlas para estudio y resolución de los Comités Paritarios, excepción de la que consideran de máxima urgencia, cual fue impedir que el personal estuviese parado dos días en semana, caso que, aun no siendo frecuente, venía registrándose.

Las empresas se avinieron a satisfacer íntegro el jornal corriente del segundo día de paro.

No satisfecho esta sola concesión, y la nueva directiva exigió otras de mayor beneficio, y parece, según nuestros informes, que llegó a obtenerse de las empresas el aumento de una peseta a los conductores y de cincuenta céntimos a los cobradores, abono del segundo día de paro semanal y que no se descuenten horas por averías, salvo si se trata de sabotaje.

El presidente de los obreros de Tracción Mecánica, había sido despedido, y el señor Lobera obtuvo, olvidaron empresa y conductores, el incidente, causa del despido, y reingresara, como en efecto, reingresó.

Se fundaban esperanzas en esta fórmula, como solución transitoria hasta la organización de los Comités Paritarios; pero reunida la junta general de la indicada sociedad obrera, la rechazó, acordando ir a la huelga, tan pronto se cumplieran los cinco días que la ley exige, por tratarse de un servicio público. El oficio anunciándola tiene fecha veinte, de modo que hoy cumple el plazo reglamentario.

Hasta la noche del 23, no volvieron a reunirse los obreros de Tracción, y habiéndola rechazado, como decimos, lo pusieron en conocimiento del Delegado del Trabajo, con el que conferenciaron ayer mañana los representantes de los obreros, manifestándole que la única fórmula aceptable será ocho horas de trabajo y nueve pesetas de jornal.

En la entrevista con los patronos, se tropezó con la dificultad de no hallarse en Melilla, ni el Gerente ni el Presidente del Consejo de Administración de la O. A. M. S. A., lo que complicó la labor de conciliación, por lo que el señor Lobera ofició al Delegado del Aito Comisario, notificándole sus gestiones, para que adoptara las medidas que creyese convenientes en vista de estar próximo a cumplirse el plazo antes mencionado.

El señor Solans pidió a los obreros que aplazaran la declaración de huelga, para entablar gestiones sobre las nuevas bases. Anoche se reunieron, terminando esta madrugada la reunión, en la que acordaron aplazar la huelga.

Las diferencias entre patronos panaderos y obreros, fueron solucionadas por el señor Lobera, mediante un acta, firmada por los presidentes y secretarios de las asociaciones de patronos y de obreros, con la fórmula de empezar el trabajo a las cuatro de la mañana y colocar turnos de descanso semanal—que antes no se observaba—a los obreros parados, teniendo así todos ocupación.

Nos informan que cierto número de patronos no han cumplido el pacto, por lo que los han denunciado los obreros. Además atribuyen a represalias, el despido del presidente de la Sociedad.

LA CRUZ ROJA

Presidida por el señor Lobera, se reunió la Comisión de Caballeros de la Benéfica Institución, asistiendo los señores Antoine, Gordón, Caballero, Hassan, Chacón, Gimeno, Cansinos y secretario Barrero.

El presidente dio cuenta de las gestiones en Madrid, relacionadas con la reorganización de la ambulancia y proyecto de Plaza de Toros. Se aprobaron las cuentas y una memoria del señor Chacón, relativa a local, material y personal de servicio de la ambulancia. A la próxima sesión se llevarán cifras y presupuestos para los gastos de primera instalación y sostenimiento.

Se acordó vender la casa de la calle Actor Tallaví, a la que parece que aspiran algunas personas, más que por su extensión, que es reducida, por la situación que ocupa.

Los señores Gimeno, Hassan y Cansinos, expusieron las gestiones que se les habían encomendado, y fueron distribuidos distintos trabajos entre los vocales, preparatorios de la labor que ha de desarrollar la Comisión de Caballeros, con arreglo a sus estatutos.

Hoy se celebrará la "Despedida del Soldado"

Esta mañana, a las once, se verificará en los cuarteles la patriótica fiesta de la Despedida del Soldado, con motivo del licenciamiento de los individuos pertenecientes al primer llamamiento del reemplazo de 1929.

En los respectivos cuarteles, a excepción de los de Regulares de Melilla y Alhucemas, se celebrarán misas.

Los licenciados se distribuirán en la forma siguiente: Los de los regimientos de África y Melilla, en el cuartel de Alfonso XIII, con la bandera del regimiento de África; los de la Comandancia de Artillería y Comandancia de Sanidad Militar, en el de la Comandancia de Artillería y con el estandarte de la misma; los del batallón de Ingenieros, en su cuartel y con la bandera del Cuerpo; los de la Comandancia de Intendencia y destacamento de la Cria Caballar, en el cuartel de Intendencia y con el estandarte del expresado Cuerpo; los del Grupo de Regulares de Melilla y Aviación, en Nador con la bandera de aquél, y los de regulares de Alhucemas, en Segangan, con la bandera de dicho Grupo.

Concurrirán al acto, los jefes y oficiales francos de servicio, pertenecientes a los Cuarteles que tienen licenciados.

Se distribuirán dos premios en metálico y tres menciones honoríficas a los individuos de cada Cuerpo que lo hayan merecido por su buena conducta y aplicación durante su permanencia en filas. El importe de los premios será, de cien pesetas el primero y de cincuenta el segundo.

El día de hoy se considerará de gala.

EL GENERAL SOUSA EN MELILLA

LAS VISITAS DE AYER

El ilustre general segundo jefe del Ejército de África señor Sousa, dió principio ayer mañana a las visitas de inspección de las fuerzas y dependencias militares de este territorio, que constituyen el objeto de su viaje.

Le acompañaban el general jefe de la Circunscripción señor Pozas, jefe de Estado Mayor teniente coronel Raygada, ayudantes de S. E. comandantes señores Iglesias y Polo, y capitán de Estado Mayor señor León.

En primer término se dirigieron al cuartel de Melilla, donde les esperaban el coronel señor Maja y jefes y oficiales del citado regimiento.

En el patio del cuartel se hallaban formados los licenciados, púes las demás fuerzas de Melilla se encuentran actualmente en la Circunscripción del Rif.

El general Sousa revisó a los licenciados y después visitó con detenimiento las dependencias del cuartel, entre ellas las del comedor y una estación de duchas y lavados que se halla a punto de quedar terminados. Dichas obras, por su admirable instalación, merecieron expresivos elogios por parte del general segundo jefe.

También visitó detenidamente los locales del actual comedor, dormitorios y oficinas.

Seguidamente se trasladó al cuartel del regimiento de África, donde se hallaban esperando la llegada de S. E. el teniente coronel señor Anel y demás jefes y oficiales, no estando presente el coronel señor García Alvarez, por hallarse enfermo.

El batallón que se encuentra en la plaza y que había formado con armas en el patio del cuartel, fué revisado por el general Sousa, ante el cual desfilaron las citadas fuerzas.

También visitó detenidamente todas las dependencias del cuartel, entre ellas las cocinas y los almacenes, en cuyos locales se están llevando a cabo convenientes obras de ampliación y reforma.

Poco después de las doce, los generales Sousa y Pozas, se trasladaron a la estación de radiotelegrafía de Alfonso XIII.

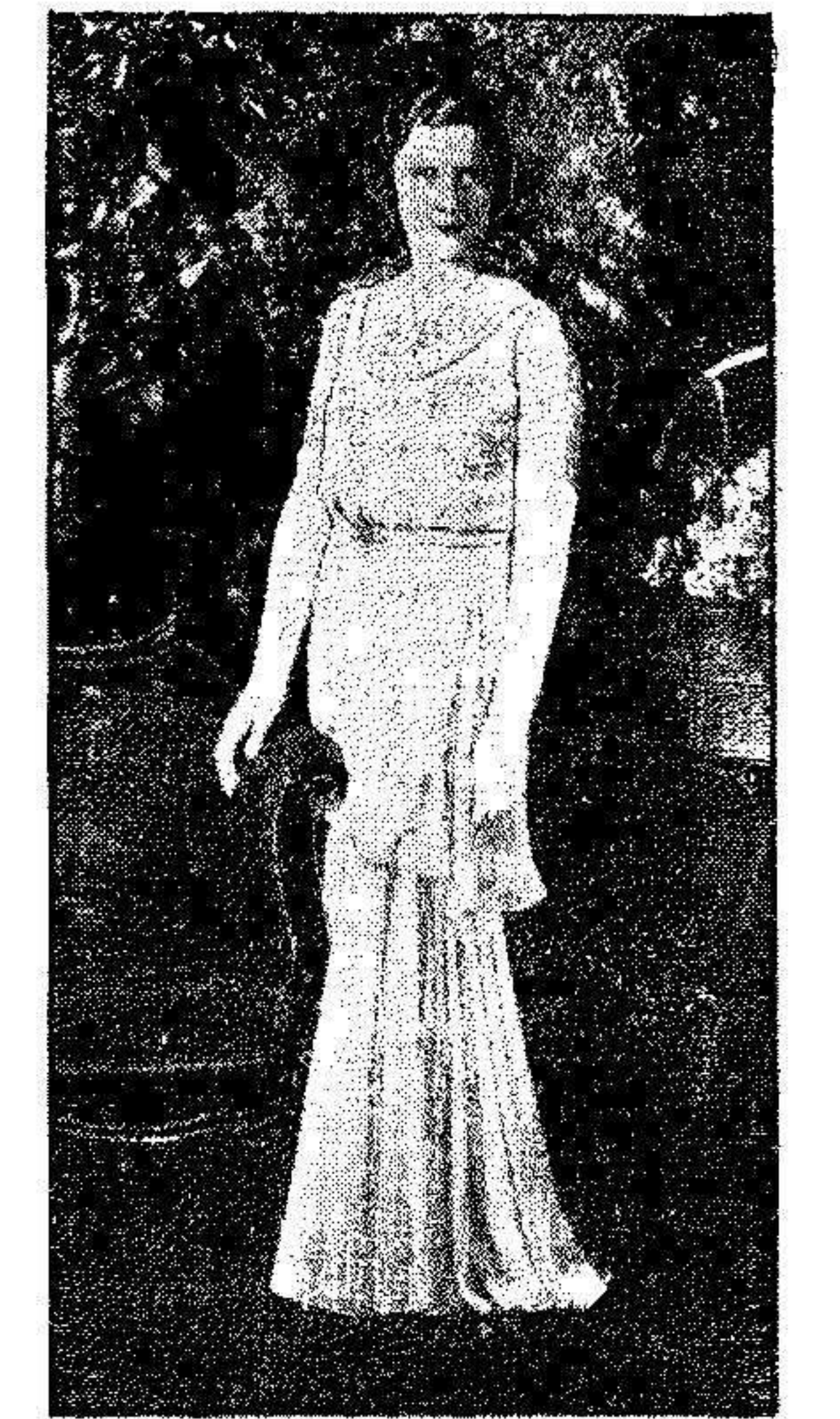
El jefe del Grupo Auto Radio, teniente coronel señor Fernández Mulero, que con los oficiales a sus órdenes, esperaba la llegada de S. E., acompañó al general segundo jefe en el recorrido que efectuó a todos los locales de dicho centro, deteniéndose el general Sousa, principalmente, en los talleres de reparación de estaciones radiotelegráficas de campaña.

Por la tarde, se efectuó una excursión al campamento del Tercio, en Taúma, donde se hallaban formadas las primera y octava banderas, al mando de los comandantes Altolaguirre y Torres, mandando el conjunto de las fuerzas, el teniente coronel primer jefe de la Legión, señor Roda.

LA PRESENTACION EN SOCIEDAD DE UNA JOVEN AMERICANA

efectuadas por mañana y tarde, haciéndolo así presente al general Pozas y primeros jefes de las unidades revisadas. Esta mañana visitará el destacamento de la Cria Caballar y la dependencia que ésta tiene en Camello.

El lunes inspeccionará las Comandancias de Intendencia y de Sanidad y por la tarde la base de hidros de Mar Chica y el cuartel de Regulares de Melilla, en Nador.



El conocido multimillonario norteamericano, Mr. Henry Doherty, más bien conocido por el rey del aceite, ha dado recientemente una gran fiesta con motivo de la presentación en sociedad de su hija Mabel Doherty. En dicha fiesta, que tuvo caracteres de verdadero esplendor, Mr. Doherty, gastó la enorme cantidad de medio millón de dólares.

UNION GREMIAL-MELILLA AVISO

Se convoca a los señores socios para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar hoy en el Salón de Actos de la Cámara Oficial de Comercio, a las once horas, en primera convocatoria, y media hora más tarde en segunda, con el siguiente orden del día:

- Lectura de la Memoria anual y de las cuentas generales de 1930.
- Proposiciones generales y Elección de cargos vacantes y de los que reglamentariamente deben cesar.
- Melilla 25 de Enero de 1931. El secretario, Andrés García. El presidente, Juan Palacios.

De interés para los pensionistas Habilitación de Clases Pasivas Oficina de habilitación de Clases Pasivas, con toda garantía ofrece sus servicios, a todos los pensionistas. D. Alejandro Hernández López. Chacal, núm. 1, Teléfono 315

Los haberes de los carteros

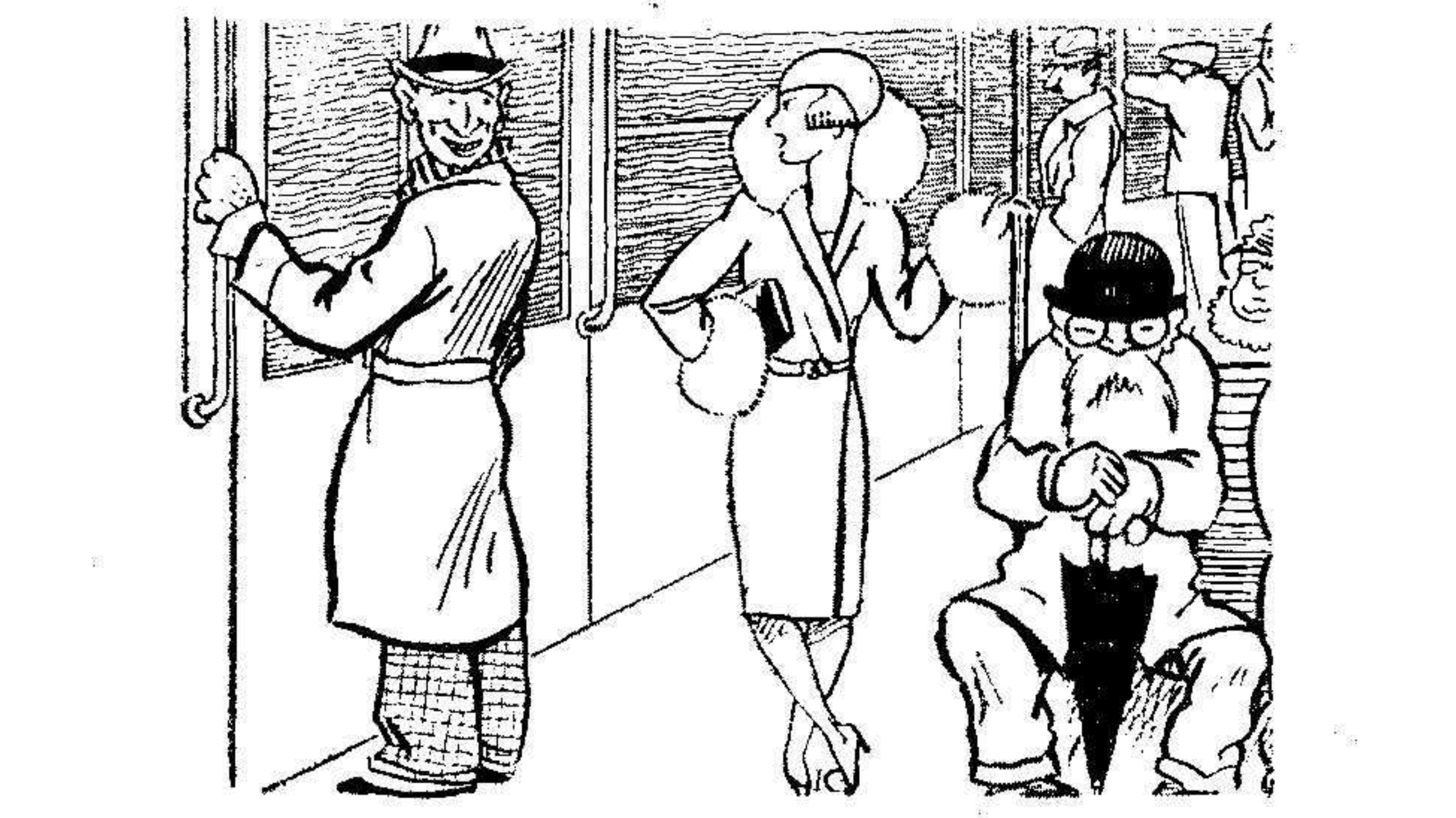
Contra lo que era de suponer, la implantación del sello de entrega de la correspondencia, no ha beneficiado a la laboriosa y sufrida clase de carteros. Y no los ha beneficiado por la sencilla razón de que los sueldos que tienen asignados, cuando la recaudación que se obtiene por el sello permite abonárselos íntegros, son tan reducidos, que difícilmente pueden esos modestos funcionarios hacer frente a sus más perentorias necesidades.

Era justo y moral dignificar a estos hombres que vivían como de limosna, y todos, sin excepción, deseaban la reforma; pero ésta debió ir precedida del aumento de sueldo, pues de lo contrario se encuentran los carteros en peor situación que antes.

Y por si esto fuera poco, los funcionarios que prestan tan importante servicio en Melilla, no gozan, como todos los demás que dependen del Estado, de la gratificación de residencia. Esta desigualdad, inexplicable e injusta, contribuye a hacer más sensibles los efectos de la situación económica porque atraviesan.

Se impone pues, el aumento de sueldo de estos individuos, y por lo que respecta a Melilla, consideramos de justicia que los carteros disfruten de las mismas ventajas que la residencia en África concede a cuantos funcionarios dependen del Estado.

Esperamos que el Director General de Comunicaciones no desatenderá las justas aspiraciones de los carteros, habilitando los recursos necesarios para que el aumento de sueldo y la gratificación de residencia a que nos referimos, sea un hecho a la mayor brevedad.



ACORDE CON LA ESTACION -La vi a usted esta primavera, rubia; este estio, morena... -Me gusta ir de acuerdo con la estación. -Pues no quiero verla este invierno, blanca.

zándose el pabellón nacional en los edificios militares. Mañana embarcarán las dos primeras expediciones de licenciados; una en el vapor correo de Málaga, compuesta de 536 individuos, y otra en el de Almería, integrada por 197.

El baile rosa de la Asociación de la Prensa

Pocas veces como la presente puede decirse que la animación para asistir al sugestivo baile rosa de la Asociación de la Prensa, es extraordinaria. La Junta directiva y la comisión de fiestas se ven como nunca asediadas de peticiones de localidades para la incomparable y bellísima fiesta, haciendo todo ello esperar un éxito tan rotundo como desea la comisión organizadora, ya que, según de todos es sabido, la fiesta de los periodistas tiene una finalidad altamente humanitaria.

Son numerosísimas las personas que se han interesado por conocer el programa de la fiesta en todos sus detalles, pero éste no podrá ser hecho público hasta dentro de varios días, porque se quieren ofrecer en él los máximos atractivos.

Hasta ahora han adquirido plateas para el baile, don Augusto Pavón, don Ferrnín Ponte, don Ricardo Rada, don Antonio Muñoz, don Luis García Añix y don Francisco Cajal.

En días sucesivos iremos dando los nombres de los señores que adquieren las restantes plateas, para las que existe extraordinaria demanda.

En la Reconquista quedaron expuestos ayer los siguientes espléndidos regalos:

De la Junta Municipal, un soberbio y lujoso mantón de Manila, verde, profusamente bordado.

Del Delegado Gubernativo, don Luis Solans, un valioso y bellísimo estuche de leocador de cristal y plata.

De la Papelería Africana, un artístico tintero de cristal y bronce.

De los señores hijos de Francisco Muñoz, dos elegantes y finísimos tinteros.

En el Bazar X también quedaron expuestos los siguientes hermosos regalos: De la Empresa Nacional de Obras de España, una suntuosa escribanía de bronce.

De don Juan Troncoso, un elegante centro de mesa.

De don Juan Torrens, una muñeca bombonera de gran fantasía y arte.

La seguridad en la llanura de Tadia

El encuentro que tuvo lugar el pasado 3 de Enero, en el frente del Río Abid, en las inmediaciones del pueblo avazado de Bu Tardat, entre un grupo de Tiradores y una harka apostada en emboscada, ha atraído la atención sobre la cuestión de Tadia.

No se trata más que de un incidente local que no ha tenido repercusión en la situación general de la región, que después de la importante progresión realizada en el curso de los dos últimos veranos, continúa siendo excelente.

Se sabe, en efecto, que por un método de prudentes avances efectuados por sorpresa, después de una perfecta preparación política, se ha extendido el frente en treinta kilómetros más allá de los antiguos puestos situados en el flanco de la muralla del medio Atlas, que domina la llanura de Tadia, y ocupadas, sin pérdidas, más de las dos terceras partes del macizo montañoso, limitado al este del río Abid, que constituye geográficamente la valla de seguridad del hinterland de Casablanca.

La seguridad de la llanura de Tadia, no ha sido turbada a partir de aquellos avances, siendo, pues, el incidente del 3 de Enero un episodio doloroso de la lucha emprendida en la montaña contra los disidentes, pero que no podrán nunca llegar a la llanura.

BLENORRAGIA

Crónica o reciente curación rápida con el tratamiento GONORRHOICOL (Gonosol) (Lomax y Sella) a un tiempo. Sin lavados. V mismo puede secretamente curarse. Informes, pedidos y folletos gratis al Dr. G. Zlotnik. Apartado 202, Viena en Farmacia Depósito: Farmacia Bernadé Alfonso XIII, 7, MELILLA

SE HUNDE UN VAPOR PESQUERO CON TODOS SUS TRIPULANTES

ha causado gran sentimiento por ser naturales todos los naufragos de esta ciudad. El naufragio ocurrió a las cinco de la madrugada frente al Cabo Silleiro.

El armador del barco don Alfonso Campañeda se presentó a las autoridades de Marina, manifestando que las víctimas del hundimiento solo eran nueve, pues éstos eran los hombres que hoy habían hecho el viaje, aunque ordinariamente componían la tripulación catorce, la cual dió lugar a que en los primeros momentos se creyera que los ahogados alcanzaban tal número.

El maquinista del pesquero «A B C» no embarcó en este último viaje, siendo sustituido por un fogonero.

El naufragio se debió a un choque contra un arrecife. Las últimas palabras del fogonero

Vigo 24. Se conocen otros detalles del naufragio del vapor pesquero «A B C». El accidente se debió a haber chocado contra el arrecife conocido por el Lobo, sito frente a Bayona, en la misma boca de la ría. La colisión siguió tremenda explosión, y al ser oída ésta por algunos buques, accudieron en auxilio del «A B C», logrando recoger al fogonero, que sufrió terribles heridas y mutilaciones. La víctima sólo pudo exclamar: -Todos han muerto. Antes de llegar a Bayona, el fogonero había dejado de existir. Todas las víctimas son naturales de Bouza. FABRA.



# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## DE NUESTROS CORRESPONSALES EN MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

### CRÓNICA DE LA ZONA OCCIDENTAL

#### El Alto Comisario recibe en acto de Corte con motivo del santo de Su Majestad el Rey

##### TERRITORIO DE TETUAN

Te Deum. Oficia el Obispo de Gallipoli. Recepción en el salón del Trono

Tetuán 24. A las once de la mañana de ayer, con motivo de celebrar su fiesta onomástica S. M. el Rey, se cantó un solemne Te Deum en la iglesia de Nuestra Señora de las Victorias.

Presidió el Alto Comisario conde de Jordana, y ofició en la ceremonia el Obispo de Gallipoli, legado de Tánger con dicho objeto.

A las doce tuvo lugar la anunciada recepción oficial en el Palacio de la Residencia General.

En la puerta formó una compañía del regimiento de Infantería de Ceriñola, con bandera y música para rendir honores. Daban guardia de honor al Alto Comisario, fuerzas de la Guardia Jalfiana, con uniformes de gran gala.

En el salón del Trono de la Residencia, se encontraba el Alto Comisario conde de Jordana, con sus ayudantes, jefes de Estado Mayor y del Cuartel General, Delegado General de la AMA Comisaría y Directores de Servicios del Protectorado.

Seguidamente comenzó el desfile, haciéndolo en primer lugar el Cuerpo Diplomático extranjero, representado por el Cónsul y Vicecónsul de Francia y Cónsules de Italia, Portugal, Venezuela, Bélgica e Inglaterra; autoridades civiles y militares; presidentes de la Cámara de Comercio, Círculos de Recreo y de la Audiencia; juzgados y colonias española, musulmana e israelita.

##### Discurso del Gran Visir

Después de los rezos del medio día, se trasladaron al palacio de la Residencia, el Gran Visir, que por encontrarse enfermo era representado por el ministro de Justicia Ahmed Erhoni, Majzen Jalfiano y otros prestigiosos musulmanes.

El Gran Visir pronunció el siguiente discurso: «Señor Alto Comisario: Leal amigo y respetado conde de Jordana. Al presentar los respetos que mereceré por vuestra alta personalidad y por el elevado cargo que ostentáis, en nombre de nuestro Señor, el egregio Jalfia y glorioso Xerif y en el de sus ministros y funcionarios de su Majzen, elevamos, por vuestro conducto, las más sentidas frases de felicitación a aquél que de los rangos obtuvo el mayor, y de las virtudes, la más preciada, el excelso y venerado Monarca Don Alfonso XIII, y ello con motivo de celebrar su fiesta onomástica, implorando del Todo Poderoso le haga disfrutar de continuas fiestas como ésta, aumentando cada vez más sus venturas y haciendo alcanzar siempre sus deseos, gozando de dicha y salud y larga vida, rodeado del amor de su noble familia de la que el broche del collar de la felicidad es Su Majestad la Reina, excelsa y virtuosa.

«Que la nación gloriosa se vea siempre apoyada y robustecida por sus prohombres, y todas las empresas sean conducidas al éxito por sus ministros, gozando todos de felicidad y de venturas».

##### Discurso del Alto Comisario

«En nombre de Su Majestad el Rey, cuya representación tengo el alto honor de ostentar, agradezco y estimo en lo que valen las sentidas frases que acabáis de dedicarle, y me apresuro a hacerlas llegar a su egregia persona, con motivo de su fiesta onomástica, en nombre de Su Alteza Imperial, el venerado Jalfia y noble Xerif y en el del Majzen, que tan acertadamente presidís.

«Esta felicitación tan efusiva, prueba una vez más vuestra adhesión al Monarca, que, como habéis podido comprobar, siempre ha puesto todo su amor y desvelos en pro del progreso y florecimiento de esta zona. A mi vez, os ruego transmitáis a Su Alteza el más respetuoso saludo, al que van unidos mis votos y los de todos los funcionarios civiles y militares que integran la administración del Protectorado, porque el Todopoderoso se colme siempre de dichas y venturas y le inspire en todos sus actos, para bien de los musulmanes que tan sabiamente dirige y cuyo comportamiento ejemplar, que es factor fundamental en nuestra obra de paz, sólo elogios merezca».

A continuación desfilaron ante el conde de Jordana, las autoridades marroquíes y caídas de las cabillas de la zona, acompañados del Inspector General de las Intervenciones Militares, coronel Capaz, y tenientes coronel Muñoz Grande, Sánchez González, Villalba y Peña.

A todos fué saludando el Alto Comisario, dándose por terminado así el acto, que resultó brillantísimo.

##### CIRCUNSCRIPCIÓN DE LARACHE

##### MUSULMANES CONDECORADOS

Detalles de la ceremonia

Larache 24. En el edificio de la Intervención Local, ha tenido lugar esta mañana el acto de imponer las condecoraciones concedidas por S. M. el Rey a los prestigiosos caídos de esta Circunscripción, por la colaboración prestada a España, tanto en la guerra como en la paz.

A la hora fijada, se encontraban en el edificio de la Intervención Local, todos los caídos que habían de ser condecorados, así como las autoridades civiles y militares de la ciudad y representantes de todos los centros oficiales, profesores de enseñanza y prensa.

El jefe de las Intervenciones Militares de esta Circunscripción, teniente coronel don Eleuterio Peña, al que acompañaban otros jefes y oficiales de dichas fuerzas, pronunció un admirable discurso, en el que hizo historia de los maridos condecorados por los prestigiosos musulmanes que habían de ser condecorados.

Al terminar de hablar el teniente coronel Peña, el secretario de la Intervención Local, don Ismael Almazor, en representación del Cónsul Interventor de Larache, impuso la condecoración concedida al Bajá de la ciudad, Sidi Mohamed el Melali. A Sidi Mohamed Uafi el Bakali, ex Bajá de Xauon, le impuso la condecoración el teniente coronel de Re-

gulares de Larache, señor Yague. A los restantes caídos les impuso las insignias el teniente coronel Peña.

Terminado este acto, todos los caídos, en unión del jefe de las Intervenciones Militares de esta Circunscripción, se trasladaron a Arcilla, en cuya Intervención Local le fué impuesta la condecoración concedida al prestigioso Bajá Sidi el Hach Dris el Rifí.

Mañana a las diez de la misma, le serán impuestas por el Cónsul de España señor Becerra las condecoraciones de la Orden Civil de Beneficencia, a los héroes que tomaron parte en los trabajos de salvamento, cuando se registró la explosión del polvorín el 30 de Julio de 1925. Estas condecoraciones han sido costeadas por suscripción popular.

##### Con motivo de la fiesta onomástica del Monarca

Larache 24. En el palacio de la Circunscripción se verificó ayer una recepción que resultó brillantísima, con motivo de la fiesta onomástica de S. M. el Rey.

Presidieron el General Jefe de esta Circunscripción señor Caballero, y el Cónsul señor Becerra.

Durante el acto, una compañía del regimiento de Infantería de Ceriñola, con bandera y música, rindió los honores de ordenanza.

En el Casino Español, con tal motivo, se celebró también un acto en el que dió un admirable recital de poesías, el ilustre actor Ricardo Calvo.

Por la noche, en el Teatro Español, se celebró una función de gala, poniéndose en escena «El zapalero y el Rey», por la Compañía del admirable actor.

El coliseo, que había sido profusamente adornado, se hallaba lleno de público, presentando brillante aspecto.

##### CIRCUNSCRIPCIÓN DE CEUTA

##### Brillante recepción

Ceuta 24. Ayer, con motivo de celebrar su fiesta onomástica S. M. el Rey, en el palacio de la Circunscripción se celebró una brillante recepción oficial, a la que asistieron las representaciones oficiales de la ciudad.

El acto fué presidido por el general don Gregorio Benito.

Las baterías de salvos hicieron las de ordenanza, y los buques surtos en el puerto permanecieron durante todo el día empavesados.

##### DEL EXTRANJERO

#### Un violento incendio en un penal obliga a evacuar a los reclusos

En varios Estados mejicanos siguen registrándose movimientos sísmicos. Durante un banquete fallece repentinamente un comensal. La sustitución de las mujeres en las oficinas. Mr. Briand declina el encargo de formar gabinete

##### Horroroso incendio en un penal

Mont Gomery 24. En la cárcel de Wetumpka, se produjo anoche un incendio que destruyó parte del edificio, viéndose precisados los guardias a evacuar quinientos presos.

Apesar de la precipitación con que se verificó la evacuación, ninguno de los penados intentó fugarse.

##### El cambio de política en la India

Nueva Delhi 24. Las autoridades británicas siguen practicando la nueva política de pacificación general.

Según este plan, se cree que antes de cuarenta y ocho horas el virrey anunciará la libertad inmediata de todos los detenidos políticos partidarios de Gandhi.

Las autoridades siguen reservadas, pero el pueblo ha demostrado ya su general satisfacción por el cambio de la política inglesa en la India.

##### Pide la disolución del Parlamento

Londres 24. El «Daily Express» dice que en la reunión que se celebrará el próximo martes, el grupo parlamentario laborista pedirá a Mac Donald la disolución del Parlamento y la convocación inmediata de elecciones generales.

El «Daily Telegraph» dice que los próximos acontecimientos políticos y las elecciones empiezan a cotizarse ya en las apuestas, en una proporción de trescientos quince contra doscientos veinticinco para los laboristas y de cuarenta y cinco



Tabletas de Aspirina

la mejor salvaguardia contra la gripe y el reumatismo. Tenga siempre un tubo a mano.

¡No ataca el corazón!

#### NOTICIAS MILITARES

##### Propuesta de destinos

Madrid 24. El «Diario Oficial» publicará mañana las propuestas de destinos del capitán de Infantería don Manuel Terua y tenientes don Eduardo Sousa, don Pio Fernández Gaita y don Pedro Pacheco.

##### A la reserva

Se dispone pase a situación de primera reserva, el coronel médico don Enrique Herrero.

##### Pensión

Se concede la pensión de la Gran Cruz de San Hermenegildo, al general de división don Luis Navarro y Alonso de Celada.

##### Concurso

Se anuncia concurso para cubrir una plaza de Subinspector Veterinario de primera, vacante en el ministerio del Ejército.

G. TRIVIÑO MÉDICO MILITAR

Especialista en Piel, Venéreo y Sífilis

Enfermedades de la matriz y anexas. Gabinete de Electrotapia, Diatermia, Electrolisis, Rayos Ultra Violeta, Cistoscopia y Uretroscopia.

Consulta de 3 a 5

ISABEL LA CATÓLICA 3, Duplicado

Papeles de Fumar, las mejores marcas

BOIX HERMANOS

Alfonso XIII, 23

#### NOTICIAS DIVERSAS

##### Grave accidente a un médico

Madrid 24. Anochió un carro del regimiento de Wad Ras chocó en la calle de la Magdalena con un taxi, ocupado por don Angel Asensi, de profesión médico.

Uno de los varales del carro penetró por la ventanilla del taxi, hiriendo gravemente al doctor.

##### Para la elección de «Miss España»

Madrid 24. En el Centro de Hijos de Madrid, se ha verificado con extraordinaria animación la elección de la reina de la belleza de Madrid para la elección de «Miss España 1931». Ya han sido elegidas las reinas de la belleza de Asturias, Andalucía, Valencia y la Mancha.

Madrid ha elegido a la señorita Mariolina Muñoz; Asturias, a Marija Suárez Morcón; Andalucía, a Lucía Arjona; Valencia a Bernardina Jelves y la Mancha, a Amelina Carreño.

##### Notas palatinas

##### El pésame del Rey

Madrid 24. Su Majestad el Rey ha dado el pésame al señor González Hontoria, por el fallecimiento de su madre, y a don Félix Suárez Inclán, por la muerte de su hermana.

También ha testimoniado su pésame a la familia de la marquesa de Oñteiro, por el fallecimiento de ésta.

##### DE PROVINCIAS

#### Grave accidente a bordo del crucero en construcción «Balears»

En honor del soldado desconocido portugués. Una camioneta ocupada por veinte viajeros cae por un terraplén. Depido de obreros en los Altos hornos de Sagunto. Consejo de guerra contra cinco ex carabineros. Periódico multado

##### Lo rocía con gasolina y le prende fuego con una cerilla

Comunican de Olivenza, haberse presentado anoche en un baile, el joven Francisco Sánchez Maña.

##### Fallecimiento de un ex Presidente del Consejo

Buenos Aires 24. Hoy ha dejado de existir, a consecuencia de grave enfermedad, von Seidler, uno de los últimos Presidentes del Consejo bajo la dinastía de los Hapsburgos.

##### Doctor TOMÉ

de las Clínicas Nacionales y Extranjeras

Especialista en PARTOS y enfermedades del EMBARAZO.

Consulta de MATRIZ, GÉMITO-URINARIAS Y SECRETAS. Electroterapia. Uretroscopia, Cistoscopia. — Diatermia.

DE 4 a 7

O'Donnell, 34, 1.º, izqda. Teléfono 369

##### Mr. Laval se encarga de formar Gobierno

Se encarga a Briand la formación de Gobierno. Calendarios

Paris 24. El Presidente de la República ha telegrafiado a Ginebra encargando a M. Briand la formación de Gobierno.

Esta mañana M. Doumergue ha proseguido las consultas. Todas las impresiones coinciden en que se encargará de formar Gobierno M. Briand el cual encontrará las mayores facilidades entre los grupos parlamentarios para lograr un grupo estable aunque dedicas sus principales actividades a los problemas de la política exterior.

Para asistir al banquete de la Unión Monárquica

Barcelona 24. Esta mañana llegó el ex ministro señor Goicoechea para asistir al banquete monárquico que se iba a celebrar mañana y que se ha aplazado hasta el día primero de Febrero.

##### Una camioneta con veinte viajeros cae por un terraplén

Lugo 24. La camioneta que hace el servicio de viajeros entre Lugo y Castro Rey, por fallarle la dirección cayó por un terraplén existente en las cercanías de Lugo.

##### El Comité de la Exposición y el Soldado Desconocido portugués

Sevilla 24. El lunes se reunirán los comisarios de la Exposición Ibero Americana que aun siguen en Sevilla, para hacer entrega en el pabellón de Portugal de la placa que dedican al Soldado Desconocido portugués enterrado en el monasterio de Batalla.

##### DR. FORTEZA

de Sanidad Militar

Médico del H. Noble y B. M. de Málaga

MEDICINA GENERAL

Gabinete de Rayos X

CORRIENTES, DIATERMIA, ETC.

Consulta de 4 a 7

Gran Capitán, 9, pral. izquierda

Visitas a domicilio

YODEOSAL

COMPUESTO DE YODO-MENTOL-ETER /ALUCIUCO YALCANFOR Calma el irritante

Cura Catarro, Reuma, Neuralgia, etc. Es mejor que la TINTURA DE YODO. No mancha la piel ni quema

BEBAN SIEMPRE Fino "LA RIVA"



Una noche de tos es suplicio y desesperación

FIMOL BUSTO

CALMARA VUESTRAS ANGIUSTIAS

Frasco pequeño (de prueba): 3.50

Frasco grande: 5.00



y Fomento, para estudiar la fórmula de arbitrar recursos, a fin de resolver la crisis obrera andaluza.

El general Berenguer al hablar con los periodistas dijo: «Pocas cosas, señores; algunas importantes y buenas.»

Hemos cambiado impresiones, examinando el estado del orden público en España, y como éste es inmejorable, se acordó el levantamiento del estado de guerra en toda España, excepto en Madrid y Zaragoza, donde se están practicando diligencias para una consecuencia de los pasados sucesos.

Preguntado si la censura pasaría a los gobiernos civiles, dijo: «Sí, como antes. El señor Montes Jovellán, dijo que solamente había despachado un expediente de indulto, pues la mayor parte del Consejo se dedicó a examinar la situación del orden público en España.»

Se aprobó el presupuesto de obras de ampliación del puente sobre el Guadalquivir.

No se facilitó a la prensa la acostumbrada nota oficiosa de lo tratado en el Consejo.

Ampliación. Excepto en Madrid y Huesca, no en Zaragoza. El lunes se reanudarán las clases en la Universidad.

Madrid 24. Los ministros dijeron que el Consejo de esta noche fué más bien una conversación, sobre el momento actual, de la situación social y del orden público, decidiéndose el levantamiento del estado de guerra en toda España excepto en Madrid y Huesca, no en Zaragoza, como se había dicho.

El general Berenguer manifestó que la censura pasará de momento a los Gobiernos civiles, aunque está en el ánimo del Gobierno que dure pocos días la censura.

El señor Tormo expuso su impresión de que el lunes se reanudarán las clases en la Universidad.

Se acordó en la reunión solicitar un crédito extraordinario para realizar obras públicas en Andalucía, a fin de mitigar la crisis obrera, procurando se realicen obras que se ajusten a un carácter útil y no se trate únicamente del socorro por el paro.

El duque de Alba habló de la crisis francesa.

El viernes regresará el Rey de la cacería de Doñana, y el jueves de la semana siguiente se celebrará en Palacio un Consejo, presidido por el Monarca.

CASINO DEL REAL

Por el presente se invita a los señores socios y familias al baile de sociedad que se celebrará en los salones del mismo hoy a las 22 horas.

Melilla 25 de Enero de 1931. — La Directiva.

Casino Militar de Melilla.-2.ª Sección

Se pone en conocimiento de los señores socios de este casino que el día 25 del actual se celebrará una velada en los salones del mismo a las 22 horas.

La Directiva.

CLUB MELILLA

Se concursa el arriendo del ambigü y el de la venta de confeti y serpentina, (separadamente), para los bailes de Carnaval que celebrará esta sociedad, los días 15, 16, 17 y 22 de Febrero próximo en el «Concert La Nubi».

El importe de este anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Melilla 24 de Enero de 1931. — La Directiva.

DIRECCION DE HACIENDA

Habiendo de adquirir esta Dirección de Hacienda los impresos necesarios a su Servicio de Contabilidad se saca a concurso la confección de los mismos, cuyos modelos, en unión del pliego de condiciones, se encuentran en esta Dirección a disposición de los señores industriales que deseen tomar parte en dicho concurso, donde podrán examinarlos todos los días y horas hábiles de oficina.

Los pliegos para concurrir al concurso deberán ser presentados en la Secretaría de esta Dirección hasta las 12 del día 10 del próximo mes de Febrero, en que tendrá lugar el concurso.

Las proposiciones deberán ajustarse a las condiciones mencionadas en el pliego de condiciones de referencia.

Tetuán 20 de Enero de 1931. — El Director, Valverde.

LABORATORIO DE ANALISIS

J. SANTA-CRUZ CALLE DE PRIM, 3, 2.º

Pañería y Sastrería

Manuel Varela Carvajal

Cortes de trajes buenos y económicos. Lo concerniente al ramo civil.

O'Donnell, 35 Melilla

Amores malditos

FOR CAROLINA INVERNIZIO

—¡Ah! Perdóneme... me he equivocado... la dejo, la dejo en seguida.

Y Giorgio se apresuró a abrirla en seguida la puerta.

María había confesado esto al conde cuando ambos estuvieron en su palacio.

—Pero el conde prorumpió en una carcajada insultante.

—No se haga ahora la ingenua — exclamó. — ¿Cree usted que ignora que Giorgio era su amante desde antes de casarse usted conmigo? ¡Ah! ¡Bien me ha engañado!

Y cogiéndola con violencia por los hombros y obligándola a mirarle al rostro, agregó:

—Diga la verdad, ¿Arnaldo es mi hijo? María tenía los ojos desmesuradamente abiertos.

—¡Sí, sí... se lo juro!

—No jure, porque juraría en falso. Es usted peor que la más infame mujerzuela y no le echo de mi casa por evitar un escándalo que llevaría aparejado el consiguiente ridículo; pero ¡ay de Giorgio Roberti si le encuentro aquí!

María no tuvo ya valor para protestar.

Nadie sospechaba de Paolo y ella podría continuar sus relaciones con el joven.

En aquella época cerraron la puerta de su casa a Giorgio Roberti, el conde

de Alseno, el marqués de Protiti y otros muchos nobles.

Pero quien fué el primero en hacerlo, jamás se supo.

Esto se atribuyó a la mala conducta, a la vida irregular de Giorgio.

Cuando se esparció la voz de que Roberti había sido asesinado, el conde se sorprendió de la tranquilidad con que su esposa recibió la lúgubre noticia.

Y por un momento acareó la idea de que su esposa había sido calumniada, de que, efectivamente, la casualidad llevó aquella noche a Roberti a la habitación donde estaba su esposa.

El conde sentía tal necesidad de creer, la inocencia, que intentó una reconciliación. María, sin embargo, no se mostró ni alegre, ni expansiva y hasta con disgusto se dio cuenta de que era nuevamente madre.

En cambio el conde experimentó una alegría vivísima: todo su cariño lo concentró en aquella criatura sobre cuya paternidad no abrigaba dudas.

Y no abandonó ni un instante a su esposa durante la convalecencia, soportando con resignación su humor irritable.

María sufría entonces horriblemente, no sabiendo qué había sido de Paolo.

Desde la última vez que habían estado juntos, antes de la muerte de Giorgio, María no le había vuelto a ver.

Y por la marquesa de Protiti y por

otros personajes supo que había desaparecido de la sociedad.

Una terrible sospecha se aferró a la mente de María.

«¿Habría Paolo asesinado a Giorgio Roberti para robarle? ¿Después había huido al extranjero para ponerse a salvo? Durante mucho tiempo la atormentaba esta idea.»

«Pasaron los años y acabó por olvidar a Paolo.»

Todo su cariño se había concentrado en su hijo Arnaldo.

Pero cada vez que el joven comecía una grave falta, el conde recordaba a su esposa el pasado.

Y la sombra de Giorgio Roberti volvía a interponerse entre ellos.

María no trataba ya de disiparse, pero su frialdad con su marido se trocó en una especie de aborrecimiento que alcanzaba a todas las personas por él preferidas.

Era uno de aquellos odios femeniles que son terribles, implacables inexiguibles.

He aquí por qué María no amaba a Clemencia y por qué odiaba a Juana, de la cual había creído hacer una esclava, encontrándose, en vez de eso, con que la joven se rebelaba y la obligaba a bajar la cabeza.

María logró averiguar las visitas de su nuera a Fabio.

Y dirigiéndose en persona a casa del abogado, había descubierto más de lo que creía.

En todo esto pensaba María cuando regresó a su palacio.

Y se creía presa de una atenuación atroz.

«¿Giorgio Roberti vivía? Pero, ¿de quién era aquel cadáver que habían encontrado en su casa horriblemente mutilado? Ella prestaba poca fe a la historia que la había contado Giorgio.»

Y el nombre de su antiguo amante, le acudía a los labios. La sangre afluita a la cabeza de la condesa y la sofocaba.

Y como a través de un velo, veía a Paolo delante de ella, sangrando y con los brazos extendidos implorando venganza.

María se llevó el pañuelo a los ojos, como si quisiese sustraerse a tan horrible visión.

—Sus labios murmuraron: — ¡Ah! ¡Si fuese verdad! ¡Si fuese verdad!...

Sollozó, pero no tardó en calmarse; otras ideas se sucedían en su cerebro.

Pensó en aquella niña que había visto y que debía ser hija de Juana.

Un relámpago de odio brilló en su mirada.

—He prometido respetar a Juana — murmuró. — ¡Qué tanta fui! Me vendré de su desprecio y del del conde,

y si Giorgio no calla, lo denunciaré como asesino de Paolo Roberti.

Cuando llegó a su palacio, María había recobrado su energía y su audacia.

Y aquel día, por vez primera, cuando se encontró con su marido y con su nuera, parecía como si quisiera desafiarse con miradas provocativas y con sonrisas irónicas.

El conde de Alseno no se preocupó por ello. Estaba muy agitado y se comprendía que graves pensamientos turbaban su mente.

Pero Juana se puso pensativa y se dispuso a estar en guardia, para poder hacer frente a cualquier ataque, a cualquier sorpresa preparada por su suegra.

III Cuando la temperatura era buena. Lucía, la mujer que había lactado a Vivetta, y que permanecía como ara al lado de la niña, llevaba a ésta a paseo en las horas de ausencia de Fabio.

Lucía era una montañesa fuerte y robusta, de rústico aspecto, de carácter algo brusco; pero honrada a toda prueba y de corazón generoso.

Nacida en Marignán, en Saboya, había perdido allí, no sólo a sus padres, sino también a su marido, sepultado por un desprendimiento de tierras en una mina, dos meses antes de que ella diese a luz.

Farmacia Viuda Ferrer del Lcdo. D. José M. Ruiz y López, Calle O'Donnell, número 33. Muy acreditada por sus medicamentos químicamente puros...

JUNTA DE PLAZA Y GUARNICIÓN DE MELILLA ANUNCIO. Artículos que han de adquirirse en la compra del día 7 de Febrero a las 3 de la tarde.

Hospitales Militares de Melilla. El Jefe Administrativo Delegado del Servicio de Hospitales Militares de esta plaza.

Dr. J. BARRIENTOS del Instituto Rubio. Consulta especial en enfermedades de la madre y niños.

DE SOCIEDAD. A bordo del vapor correo «Vicente Puchol», llegaron ayer de Málaga don Juan Robles, doña Esperanza Romero...

MANUEL MONCADA MÉDICO. MEDICINA GENERAL Niños y asistencia a partos.

NOTAS MARÍTIMAS. Buques entrados. «Vicente Puchol», de Málaga, con correspondencia, pasaje y carga.

NIÑOS ENFERMOS CONSULTA DE LA ESPECIALIDAD. Medicina y Cirugía general: de 2 a 4.

Marsella Melilla. Servicio fijo, semanal y directo, sin trasbordo. Este servicio se hace por los grandes buques de la COMPANIA YBARRA de Sevilla...

C. T. M. Servicio diario de automóviles rápidos en combinación con los establecidos en todo el territorio francés.

PLAZA Y CAMPO. Una mujer que reside en Cabo de Agua, ha hecho entrega en la Oficina Central de las Intervenciones Militares...

El ministro de la Gobernación a Barcelona. Madrid 24. El martes por la noche marchará a Barcelona el ministro de la Gobernación...

El Rey marchó en el expreso para Andalucía. Madrid 24. El Rey marchó esta noche, en el expreso de Andalucía, con objeto de asistir a una cacería en el coto de Doñana.

Acuerdan abstenerse de tomar parte en las elecciones. Madrid 24. La Agrupación socialista madrileña, ha acordado, por votación, la abstención de los socialistas en las elecciones.

Una crueldad de un marido la lleva a solicitar el divorcio. Chicago 24. La señora Gaspar Duchak, ha solicitado el divorcio, fundándose en que durante varios años, su marido hacía comer a los hijos delante de un espejo...

Justo Sancho Miñano MÉDICO. Rayos Ultra Violeta. Consulta de 4 a 6.

Doctor A. Mora (Del Instituto Alfonso XIII) ANÁLISIS CLÍNICOS. Canalejas, 1 (Casa de Correos), 2.º.

Servicio Meteorológico Español Observatorio de Melilla. Día 24 de Enero. Presión media a nivel del mar: 770.7.

Consulta de Enfermedades DE LAS Vías urinarias y Venéreas. Uretrocopia-Cistoscopia. MEDICINA GENERAL.

Doctor Mazo Director del Sifilicomico. Consulta de PIEL: Martes, Jueves y Sábados de 12 a 1. Vías Urinarias y Sífilis: Días de 5 a 7.

Telegramas recibidos a última hora. El ministro de la Gobernación a Barcelona. Madrid 24. El martes por la noche marchará a Barcelona el ministro de la Gobernación...

El Rey marchó en el expreso para Andalucía. Madrid 24. El Rey marchó esta noche, en el expreso de Andalucía, con objeto de asistir a una cacería en el coto de Doñana.

Acuerdan abstenerse de tomar parte en las elecciones. Madrid 24. La Agrupación socialista madrileña, ha acordado, por votación, la abstención de los socialistas en las elecciones.

Una crueldad de un marido la lleva a solicitar el divorcio. Chicago 24. La señora Gaspar Duchak, ha solicitado el divorcio, fundándose en que durante varios años, su marido hacía comer a los hijos delante de un espejo...

Justo Sancho Miñano MÉDICO. Rayos Ultra Violeta. Consulta de 4 a 6.

Doctor A. Mora (Del Instituto Alfonso XIII) ANÁLISIS CLÍNICOS. Canalejas, 1 (Casa de Correos), 2.º.

Servicio Meteorológico Español Observatorio de Melilla. Día 24 de Enero. Presión media a nivel del mar: 770.7.

Consulta de Enfermedades DE LAS Vías urinarias y Venéreas. Uretrocopia-Cistoscopia. MEDICINA GENERAL.

Doctor Mazo Director del Sifilicomico. Consulta de PIEL: Martes, Jueves y Sábados de 12 a 1. Vías Urinarias y Sífilis: Días de 5 a 7.

C. T. M. Servicio diario de automóviles rápidos en combinación con los establecidos en todo el territorio francés.



ESPECTÁCULOS

REINA VICTORIA. — De dos y media a doce y media. Exito de la graciosa comedia Paramount «Recien casados» por Ruth Taylor, y gran éxito de la selección Pathé «El idolo rojo» por Aynes de Esteban y Gustavo Diehl.

El jueves, 29, debut del Profesor Alcaide. GRAN TEATRO KURSAAL. — De dos y media a doce y media. Gran función de cine selecto. Estreno «Periquito y su tesoro»: éxito «La era del jazz» por Marceline Day y Douglas Fairbanks (hijo), estreno de la super producción Ufa «Un beso a cuenta» por Dina Pralla.

En breve «Los últimos Zares» y «Asfalto». CINE MODERNO (barrio Tesorillo). — De dos y media a doce y media. Exito de la gran película americana «Camino de Arizona», por Gary Cooper y su caballo Relampago, y estreno de dos cintas cómicas.

Mañana lunes, estreno de la superproducción Paramount «Beau Sabreau» por Noah Beery, William Powell y Gary Cooper.

Véase en 4.ª plana los TELEGRAMAS RECIBIDOS A ULTIMA HORA

cooperativa, acordando entregarles en metálico los beneficios obtenidos en el pasado año.

El gobernador marcha esta noche a Madrid para entrevistarse con el ministro de la Gobernación, con el cual conferenciará respecto a yste asunto.

Coartado de guerra contra cinco ex carabineros

Barcelona 24. Esta mañana se celebró un Consejo de guerra contra cinco ex carabineros, acusados de haber quebrantado la consigna.

En el mes de Agosto pasado fueron sorprendidos a bordo del vapor italiano «Cimarraza», que traía cargamento, vestidos de paisano en el momento en que se preparaban al desembarco de catorce fardos de tabaco.

El fiscal estimó el delito frustrado y pidió para los procesados un año de prisión.

El defensor solicitó la absolución de dichos carabineros que ya fueron separados de sus cargos, castigo que consideró el letrado suficiente para expiar su falta.

Cas leade lo alto del crucero y se hiera de gravedad

El Ferrol 24. Del crucero «Baleares» que se halla en construcción, se cayó de la cubierta hacia a la caja de la codera, desde una altura de seis metros, el jefe de los trabajos de la Constructora Naval, don Pedro G. Muir, de nacionalidad inglesa.

Su estado es muy grave dado lo avanzado de su edad. El herido quedó hospitalizado en la enfermería del Arsenal.

El señor Muir lleva veintidos años en el desempeño de importantes cargos en los principales astilleros ingleses.

La noticia del accidente ha causado general sentimiento en la ciudad.

El campeonato de tiro a pichón

Sevilla 24. En Tablada han dado principio las tiradas a pichón del campeonato 1931. Participan veintidós escopetas, habiendo resultado vencedor don Miguel Sánchez Dalp, que mató veinte pájaros.

Los trastornos que causa la gripe

Bilbao 24. De la epidemia de gripe, no se tienen hoy más noticias que las de que el Cuerpo de guardias municipales diurnos faltan treinta y cinco individuos.

También han dejado de trabajar cuarenta tranviarios, por lo cual se prestan con anomalía ambos servicios.

El «Buenos Aires» corre fortísimo temporal

Cádiz 24. Procedente de la Habana y Nueva York, ha llegado el trasatlántico «Buenos Aires», conduciendo setenta y cinco pasajeros.

Durante la travesía desde Nueva York corrió fortísimo temporal, viéndose en peligro en algunas ocasiones, hasta el extremo de ordenarse al pasaje que se encerrara en los camarotes para evitar posibles desgracias.

QUEIPO. — ABOGADO

P. A. de Alarcón, I, (antes I. la Católica) Teléfono 62

VARIAS NOTICIAS

Las deudas de guerra

Washington 24. El memorandum sobre las deudas de guerra, preparado por la Tesorería, se ha enviado a los principales partidarios del Gobierno en el Congreso.

Este documento, hostil en el fondo a la anulación eventual de las deudas de guerra aliadas, hace presente que las entregas efectuadas a los Estados Unidos con este motivo, representan para Inglaterra el 4,02 por 100 de sus recaudaciones anuales, para Francia el 1,5, y para Italia, el 0,50.

El memorandum dice además que la

ESTUFAS Eléctricas (PRODUCCIÓN NACIONAL) A 35 PESETAS Gran Exposición, MARINA, 22, Melilla

SOLUCION BENEDICTO Gliserofosfato de Cal y Creosotal. Catarras bronco-pulmonares, Bronquitis, Asma, Auxiliador valioso en tuberculosis. No irrita el intestino como la creosota EN FARMACIAS.—Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (FARMACIA)

PARA EL Baile Rosa de la A. de la Prensa Toda la gama de este precioso COLORIDO, la hallará usted en el Bazar Marroquí (PRIMERA CASA DE MODAS) Crêpes de China Crêpes georgette Crêpes satin Fallas Glacés Mesalinas Moires Fulgurantes Encajes chantilly TODOS DE COLOR ROSA BAZAR MARROQUÍ (Primera Casa de Modas)

CAMPO DE DEPORTES DE MELILLA F. C. Futbol HOY, Domingo, 25 a las TRES Y MEDIA El mejor partido de la temporada Selección Villa Sanjurjo contra Melilla F. C. Juez de campo, colegiado oficial, Sr. Martín Precios y detalles, véanse programas de mano.

carga impuesta a los interesados será compensada con el aumento del comercio internacional. Más de mil años de prisión Roma 24. Comunican de Palermo al «Corriere de la Sera», haberse celebrado un proceso contra 177 personas. Las sesiones duraron tres meses y cuatro días, y los jurados se han visto obligados a almorzar y dormir en el edificio del juzgado. Cincuenta y tres acusados, han sido libertados, y los restantes fueron condenados a penas que varían entre la reclusión perpetua y tres años de prisión. En total, los años de prisión ascienden a más de mil. El castigo de un padre Londres 24. A bordo del paquete «Duchess of Richmond», que ha zarpado de Liverpool con rumbo a las Antillas, viajaban lord Rosslyn y su hijo el honorable Damian. Pero mientras que el conde hacía la travesía en un camarote de lujo, el hijo iba en calidad de camarero, viéndose obligado en más de una ocasión a servir a su padre y darle el título. Se dice que se trata de un castigo que

el padre impuso al hijo para expiar una mala acción. Proyecto de ingresos extraordinarios Bruselas 24. Las comisiones de Hacienda y de la Defensa Nacional de la Cámara, han celebrado una reunión esta mañana para examinar el proyecto de ingresos extraordinarios. El ministro de la Defensa Nacional ha hecho una exposición, que duró casi toda la sesión, para justificar las peticiones de créditos militares hechos al Gobierno. Una nueva reunión tendrá lugar el miércoles próximo, en la cual se pedirán al ministro precise sus peticiones. Dr. Gómez Lachica Especialista en enfermedades del pecho y de los niños Medicina General Consulta de 4 a 7 Drim, 3 y Polavieja, 62. - Teléf. 414

El Gobierno acuerda levantar el estado de guerra en toda España, excepto en Madrid y Huesca La censura de prensa la ejercerán los gobernadores civiles. El ministro de Instrucción Pública herido por accidente. Fallecimiento del ex diputado señor Llana. El periódico «La Nación» ha sido enviado al Fiscal. Melilla será de tercera categoría para los salarios mínimos

El Presidente en Palacio Madrid 24. Esta mañana despachó con Su Majestad el Rey, el Presidente del Consejo. Al salir, dijo que no había nada de particular, pues había sido un despacho ordinario. Dijo que esta noche a las once y cuarenta, marchará el Rey en el expreso de Andalucía, para asistir a una cacería organizada en su honor, en el Coto de Doñana, por el duque de Tarifa. Lo que dijeron en Hacienda Madrid 24. En el ministerio de Hacienda manifes-

laron hoy a los periodistas que el ministro no había accedido a su despacho por hallarse gravemente enferma su señora madre, la cual a última hora de la tarde, había experimentado ligera mejoría. Visita al señor Wais Madrid 24. El Gobernador del Banco de España señor Bas, visitó al ministro de Hacienda señor Wais, en su domicilio, para darle cuenta de las gestiones realizadas durante su viaje a Basilea. «La Nación» ha sido enviada al fiscal Madrid 24. En la sesión celebrada hoy por la Diputación provincial, se acordó enviar al fiscal un ejemplar del periódico de Madrid «La Nación», por estimar difamatoria la campaña que viene haciendo dicho diario en el asunto provincial. También se acordó instruir un expediente al funcionario que facilitó a dicho periódico algunos documentos sobre el asunto que viene tratando. Lo que piden los secretarios de Audiencias Madrid 24. Una comisión de secretarios de las Audiencias provinciales, visitó al ministro de Gracia y Justicia, lamentándose de que a ellos no les alcanzan las recientes mejoras concedidas a algunos funcionarios. Los comisionados suplicaron al ministro que se les iguale a los jueces de primera instancia, puesto que tienen reconocida esta categoría. Visitas al jefe del Gobierno Madrid 24. El jefe del Gobierno general Berenguer recibió la visita del duque de Amalfi, ex ministro señor Aparicio, obispo de Segovia, y una comisión de la Diputación de Zaragoza. De los Comités se retiran los patronos Madrid 24. El Comité Paritario del ramo de la Alimentación de Madrid, ha comunicado

al ministerio del Trabajo que los vocales patronos que forman parte del mismo, se han retirado y que dicho Comité celebre sus plenos y los juicios de despido normalmente. El señor Matos visita a la Infancia Madrid 24. El ministro de la Gobernación estuvo esta mañana en el Palacio de la Infancia Isabel, llamado por S. A. Al salir el señor Matos fué interrogado por los periodistas acerca del motivo de la visita, manifestando aquél que era de pura cortesía. Negativa del Gobernador del Banco Madrid 24. El Gobernador del Banco de España señor Bas, que llegó ayer se ha negado a hablar con los periodistas del resultado de su viaje a Ginebra, hasta tanto no confiere con el ministro de Hacienda. El señor Ovejero, enfermo Madrid 24. Se encuentra enfermo en Madrid, el diputado provincial socialista señor Ovejero. Se le exige el carnet de identificación Madrid 24. Esta mañana, cuando los alumnos acudieron a las clases de la Universidad Central, se les exigió a la entrada el carnet de identificación. El ministro de Instrucción Pública herido en accidente Madrid 24. Esta tarde al regresar del campo de golf sito en la Puerta de Hierro el automóvil que conducía al ministro de Instrucción Pública señor Torro, a consecuencia de una panne que sufrió el coche, hubo el chofer de frenar rápidamente. A consecuencia de la parada en seco, el ministro tropezó con la cabeza en el techo del automóvil, causándose una pequeña herida. El subsecretario de Instrucción Pública estuvo en la Presidencia diciendo que el accidente no había tenido consecuencias graves, pues solo sufrió el señor Torro una pequeña herida en la cabeza y dolores en todo el cuerpo.

Nueva subgobernador primero del Banco Madrid 24. Esta tarde celebró sesión ordinaria el Consejo de Administración del Banco de España. El Gobernador dió cuenta de las conversaciones celebradas en Basilea con los representantes de los bancos de emisión extranjeros. Se acordó nombrar subgobernador primero al actual segundo don Javier Mateos Montalvo, lamentándose el consejo del delicado estado de salud en que dicho señor se encuentra. Formada la reunión, el señor Bas hablando con algunos periodistas, insistió en que viene satisfechísimo de su viaje al extranjero, así como de la misión que le confió el Gobierno. El Gobierno y el problema de la naranja Madrid 24. El ministro de Economía ha facilitado a la prensa la anunciada nota sobre el problema de la naranja y que dice así: El Gobierno sigue prestando interés al problema naranjero. Además de las instrucciones que se han dado a las selecciones agronómicas para que intensifiquen la vigilancia e impidan la exportación de la naranja poco apta para el consumo, se gestiona de las compañías ferroviarias que por algunos días rijan para el interior de la península las mismas tarifas y promedios de velocidad en los transportes que rigen para la exportación. Las Cámaras de Comercio de la región de Levante tomarán todas las medidas para que el fruto que se envía por el mercado nacional sea de calidades selectas y se vendan a precios moderados para que no sufran perjuicios los pequeños comerciantes ni los consumidores y se impidan por todos los medios se hagan remesas por el mercado nacional de naranjas heladas.

Fallecimiento del Sr. Llana. Testimonios de pésame Madrid 24. A mediodía se ha recibido en Madrid la noticia de haber fallecido en Mieres el ex diputado a Cortes señor Llana. El lunes se verificará la conducción y entierro del cadáver. Como es sabido, el señor Llana marchó de Madrid enfermo de gripe, que se le complicó en Asturias con broncopneumonia, habiendo dejado de existir hoy. Por el domicilio del finado desfilan muchas personas, figurando entre ellas numerosos obreros del distrito minero. Telegramas de pésame Madrid 24. El ministro y el subsecretario de la Gobernación, al tener noticia del fallecimiento del ex diputado socialista señor Llana, han telegrafiado a la viuda del finado, dándole el pésame. Los mineros no trabajarán para acudir al entierro Oviedo 24. El lunes a las once de la mañana, se verificará en el cementerio civil, el entierro del cadáver del señor Llana. Los mineros cesarán ese día para acudir al entierro. También asistirán al fúnebre acto las sociedades obreras de la provincia. De Sama de Langreo vendrá el Ayuntamiento y la Casa del Pueblo. Para asistir al entierro Madrid 24. El Comité directivo del partido socialista ha acordado que marchen a Oviedo para asistir al entierro del señor Llana, los señores Saborit, Gordero y Carrillo, en representación del partido y de la Unión General de Trabajadores. También se acordó enviar una corona de flores. Por la sociedad de Alpañiles irá Anastasio Gracia, y otro representante del Sindicato Nacional de ferroviarios.

Le sería a Vd. agradable poder tomar un purgante de aceite de Ricino, si éste tuviera el gusto de un buen jarabe de naranja? Pues éste es el aceite de Ricino GOLOSO, que envasado en un lindo vasito de cristal se vende en todas las farmacias.



Habilitación de Clases Pasivas Juan Cabrera Cruz Oficina: Castelar, 5 «La Humanitaria» El secretario de la Ciudad Universitaria en Palacio Asuntos interesantes. El Rey costeará los estudios a los huérfanos de un catedrático Madrid 24. Esta mañana estuvo en Palacio, el secretario de la Ciudad Universitaria, vizconde de Casa Aguilár, despachando con el Soberano asuntos relacionados con aquella ciudad. Se acordó que la Junta del Patronato se reuna, bajo la presidencia del Rey, el próximo día tres. En esa reunión se adjudicará la construcción del pabellón destinado a oficinas de la Ciudad Universitaria. Dió cuenta el secretario al Soberano, de haberse enviado a Chile el proyecto de emplazamiento de la Casa de Chile, en la Zona de Residencias de la Ciudad, para su aprobación. También informó al Rey de los estudios que realiza el Canal de Isabel II, para tender la red de abastecimientos de agua a aquel Centro. Aprobó el Soberano el plan de propaganda del sorteo de la Lotería a beneficio de la Ciudad Universitaria. El Rey comunicó al secretario, que se había hecho cargo de los estudios de los hijos de un catedrático de Zaragoza, fallecido recientemente, los cuales correrán a su cargo.

Enfermedades del Aparato Digestivo (Estómago, Hígado, Intestino) J. Ruiz Cuevas del Hospital Pagés Gabinete de Rayos X Electroterapia Rayos Ultravioleta Teléfono 59. De 12 a 1 y de 3 a 5 AIZPURI, NUMERO 4

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Doctor J. ATENZA Consulta de 5 a 7 Conde del Serrallo, 13, pral. dcha

MAJESTIC HOTEL.- BARCELONA PASEO DE GRACIA.—Primer orden.—200 habitaciones.—150 cuartos de baño.—Orquesta.—Precios moderados. El más concurrido.

OJOS CURACION DE LA CATARATA sin OPERAR usando los COLLYRES ST. JEAN. Inmediato alivio en los casos de debilitación o trastorno de la vista, miopía crecienta, Irritación de los párpados, CONJUNTIVITIS, tratamiento conocido en todo el orbe por su eficacia. Prospecto gratis con recopilación de testimonios de enfermos CURADOS sin OPERAR.—Frasco 15 F.—Escribid indicando enfermedad a farmacia CONTRERAS en Tànger y todas farmacias.

EL TIEMPO ES ORO y para que V. no lo pierda esperando el despacho de sus recetas o de sus encargos Farmacia Queipo se los envía a su casa y recibe los avisos por el teléfono 70

CLÍNICA MÉDICO QUIRÚRGICA DE VÍAS RESPIRATORIAS OÍDOS - NARIZ - GARGANTA A CARGO DE C. de la Rosa De las clínicas de la especialidad en el Dispensario de la Alfiguara, Facultad de Medicina y Cruz Roja de Granada Traqueo broncoscopia - exofagoscopia Radiodiagnóstico DE 4 a 7, MARINA, 22, Teléfono 246 VISITA A DOMICILIO Especial para obreros, de 12 a 2

Fallecimiento del Sr. Llana. Testimonios de pésame Madrid 24. El ministro y el subsecretario de la Gobernación, al tener noticia del fallecimiento del ex diputado socialista señor Llana, han telegrafiado a la viuda del finado, dándole el pésame. Los mineros no trabajarán para acudir al entierro Oviedo 24. El lunes a las once de la mañana, se verificará en el cementerio civil, el entierro del cadáver del señor Llana. Los mineros cesarán ese día para acudir al entierro. También asistirán al fúnebre acto las sociedades obreras de la provincia. De Sama de Langreo vendrá el Ayuntamiento y la Casa del Pueblo. Para asistir al entierro Madrid 24. El Comité directivo del partido socialista ha acordado que marchen a Oviedo para asistir al entierro del señor Llana, los señores Saborit, Gordero y Carrillo, en representación del partido y de la Unión General de Trabajadores. También se acordó enviar una corona de flores. Por la sociedad de Alpañiles irá Anastasio Gracia, y otro representante del Sindicato Nacional de ferroviarios.

encontrado favorabilísima acogida, ofrecimiento y apoyo para España, incluso en el empréstito para llegar a la estabilización de la peseta. Claro es que para lograrlo de modo conveniente, precisa aguardar la ocasión propicia. Por tanto todos los españoles inspirándose en sentimientos patrióticos deben procurar no entorpecer los propósitos que se encaminan a una cosa, la más primordial para la vida de un Estado que es la firmeza de su divisa monetaria. Agregó que en París había conferenciado largamente con don Santiago Alba para conocer su opinión sobre el problema. El ex ministro, conocedor del plan de estabilización que el Gobierno se propone seguir, lo aprobó en todas sus partes.

Para la fijación de los salarios mínimos Melilla es clasificada de tercera clase Madrid 24. En la reunión celebrada anoche por la Conferencia Nacional de salarios mínimos de las Artes Gráficas, se acordó clasificar las poblaciones españolas en cuatro categorías, para la fijación de salarios mínimos. De primera categoría solo son, Madrid y Barcelona. Ceuta y Melilla han sido incluidas en la tercera clase. En las localidades de grandes núcleos de población, como Carabanchel, respecto a Madrid y Badajoz respecto a Barcelona, registrarán los mismos jornales que en las respectivas capitales. Después de hecha la clasificación precedente, se decidió estudiar la proporcionalidad de los salarios mínimos. Los patronos propusieron que se encargara de ello el ministro de Trabajo pero los obreros dijeron que hoy llevarían una ponencia sobre la cuestión. Se reanuda la ponencia. Reunión de patronos y obreros Madrid 24. La ponencia nombrada por la Conferencia Nacional de Artes Gráficas para redactar el estatuto de los salarios mínimos, celebró hoy sesión, por mañana y tarde, continuándose la labor de adaptación de los salarios a la clasificación hecha de las provincias. El trabajo no quedó terminado, y cuando lo está, se someterá a la aprobación definitiva del pleno. También la comisión de obreros y patronos que estudia la solución de la huelga en Madrid, se reunió para cambiar impresiones. Parece que el Comité de huelga ha recibido hoy un escrito de la Federación internacional, exhortándole a perseverar en su actitud, y ofreciéndole incondicionalmente.

Le sería a Vd. agradable poder tomar un purgante de aceite de Ricino, si éste tuviera el gusto de un buen jarabe de naranja? Pues éste es el aceite de Ricino GOLOSO, que envasado en un lindo vasito de cristal se vende en todas las farmacias.

Consejo de Ministros A la entrada Madrid 24. A las cinco y cuarenta y cinco quedaron los ministros reunidos en Consejo. Al entrar en la reunión el Presidente y los ministros nada dijeron de interés. El ministro de Economía señor Rodríguez de Viguri, manifestó que se facilitaría a la prensa una nota sobre la naranja y que esta mañana se reunirían con él los ministros de Fomento y Trabajo, para ocuparse de la crisis obrera de Andalucía. Añadió que también había accedido a la reunión el subsecretario de Fomento y Director de Acción Social Agraria, acordando la redacción de una ponencia que se estudiaría en el Consejo de hoy. Poco después de reunirse los ministros en la Presidencia, llegó el subsecretario de Fomento que llevaba al Gobierno redactada la ponencia acordada esta mañana para remediar el paro. Se levanta el estado de guerra. La censura de prensa pasa a los gobiernos civiles Madrid 24. El Consejo se dió por terminado a las nueve de la noche. Los ministros dijeron que habían terminado más temprano por tener que asistir los señores Matos, Rodríguez de Viguri y Sangro, al banquete en la Embajada de Chile, el cual terminará a tiempo de poder ir a despedir al Rey a la estación. El señor Sangro manifestó que seguía luchando con el gripe. Preguntado si había sido el Consejo político, dijo:—Poco político y mucha Andalucía. Se ha esbozado una fórmula, que se examinará en el Consejo del martes, con respecto al problema del paro andaluz. El señor Estrada manifestó que se había nombrado una ponencia, integrada por los ministros de Economía, Trabajo



NOTAS DEPORTIVAS

UN ESTREPITOSO FRACASO

Ha sido el del Madrid en su partido de Chamartín contra el Athlético bilbaíno. Es el fracaso el que interesa destacar y no la victoria porque más hubo de aquel que de éste. Con esto queremos afirmar que el resultado no es normal, que no responde ni al juego realizado por los vizcaínos ni a la superioridad que pudiera representar. Es una demostración más de la crisis que atraviesa el Club merengue y a la que ya nos referíamos días atrás. Es un claro exponente de la inferioridad propia, de la deficiente moral que posee el equipo madrileño, de la desdichadísima actuación de varios de sus jugadores que pide, que exige, pronto remedio.

En esas condiciones el Athlético tenía que jugar. Supo inclinarse en su favor a la fortuna y todo, absolutamente todo, le salió bien. Y entonces ocurrió el rarísimo fenómeno que solo se presenta en Madrid y fué que los bilbaínos se encontraron de pronto asistidos por un ambiente de cordialidad y apoyo que tenía la misma vehemencia del de San Mamés, sin llegar a las demasías de aquel público chamartínista. El equipo forastero parecía el de Madrid. A los blancos se les chillaba y se les insultaba en una extraña conducta de solidaridad con su desgracia, como para animarles a reaccionar. Las ovaciones, los aplausos calorosos y la simpatía del público cayó del lado rojiblanco y el Athlético pudo llevarse para Bilbao la victoria de un partido que nunca fué excitado con el grito de las ranas. Cuando se habla de que la magnífica victoria athlética se consiguió en campo extraño, sonríanse ustedes.

Hay muchos que no están conformes con este proceder de los aficionados madrileños. Nosotros, sí; lo aplaudimos y celebramos. Significa una mayor honradez, un sentido más exacto de la deportividad, un reconocimiento más verdadero del mérito de los demás. Entre estos socios ingenuos que se rinden ante el buen juego de los contrarios y lo aplauden y lo estimulan, y esos otros apasionados que vejan y leñan de improprios al once visitante, nosotros siempre estaremos conformes con los primeros. No hay que olvidar que Don Quijote fué castellano. Ejemplarísima conducta la de los miles de espectadores que llenaban Chamartín el domingo y que «encajaron» la derrota con la sonrisa en los labios, tributando el justo homenaje debido a los equipos del Athlético bilbaíno.

Aparte de la depresión natural que en todos los equipos causan las circunstancias desgraciadas que tuvo que aguantar el Madrid, hay que reconocer y deplorar la escasa capacidad para la reacción que poseen los jugadores del campeón del Centro. Aunque se considere el esfuerzo huido, cuando se tiene pundonor y noción de los propios deberes, y un resto de amor propio, se podrán perder los partidos, pero con honor. Precisamente el honor que dejaron por los suelos casi todos los equipos blancos, que no mostraron con hechos el sentimiento que «aquello» debía producirles. Porque puede haber falta de clase, escaso juego, mala técnica y concepción negativa del fútbol. Lo que no es admisible es la tranquilidad, la ausencia de brío, el no arrojarse desesperadamente detrás del balón por lo menos para evitar el ridículo. Cuando más que el prestigio individual es la fama de una sociedad y el buen nombre de una región las que entran en juego, aquellos que viven y gozan de una existencia placida gracias a los salarios de la afición, lo menos que pue-

den hacer es empujarse con arrojo y audacia con ansias de desquite, con deseos de quedar bien. Mucho más cuando esa es su obligación y lo único que podría justificar los crecidos emolumentos que perciben.

Una catástrofe semejante, un naufragio total como el del domingo pocas veces lo habíamos presenciado. Indica la necesidad de introducir radicales modificaciones en la alineación del equipo, prescindiendo de aquellas figuras que hasta ahora solo son astros en el papel. Mejor es confesar los errores, que persistir en la equivocación. Si alguna adquisición de última hora, nada barata por cierto, no dá resultado, es preciso tener el valor de hacerle descanzar. Si hay equipiers «virtuosos» que no se emplean, que acusan una apatía bien visible, lo necesario es mandarlos a paseo de una vez. Mit veces preferibles son muchachos menos «científicos», pero que lo dan todo a esas estrellas fulgurantes que solo deslumbran a los incautos.

Salvo la zaga — que algunas veces es natural que flaquee — las otras líneas del equipo necesitan urgente apuntalamiento. Aunque el riesgo es grande aún no se ha perdido todo. Todavía tiene el Madrid jugadores para renovar su once dándole la consistencia de que ahora carece. El fútbol bien es verdad que es un juego de equipo, de conjunto, pero tampoco puede desconocerse lo que influyen las individualidades. Cuando la puerta está defendida por Ricardo Zamora, y eso ha de ocurrir muy pronto; cuando Pachuco Prats reaparezca en la línea media para que vuelva a adquirir la fortaleza de antaño; cuando en la delantera haya muchachos rápidos y codiciosos, que den de sí todo lo que tengan, siempre con un mínimum de inteligencia exigible a equipiers de esa categoría; cuando los desmanes posibles se sancionen con toda energía e inexorablemente, entonces será el momento de conocer el valor auténtico de un equipo que así ahora envuelven demasadas nebulosidades para poder apreciar lo que sea capaz de conseguir. Porque si no es más que lo de ahora...

Alfonso R. KUNTZ. (Prohibida la reproducción) OTRAS NOTICIAS

El encuentro de esta tarde. La segunda exhibición de la selección de Villa Sanjurjo, que tendrá lugar esta tarde a las tres y cuarto, en el campo de fútbol del barrio del Real, promete revestir caracteres de acontecimiento futbolístico.

Los seleccionados de Villa Sanjurjo, se enfrentarán, como es sabido, con el equipo titular de la ciudad, en cuyas filas reaparecerá el notable delantero Miguelluc.

La selección viene reforzada con tres elementos de indiscutible fama. Forman el equipo Reico. Menchón, López I. Aniolin, Basterrechea, Marín, Guillermo López II, Pita, González y Jiménez.

Defenderán los colores del Melilla. Sánchez, Duro, Carlos, Santisteban, Isidro, Miró, Polo, Melchor, Miguelluc, Bani y Sánchez.

Al jugador de cada equipo, que a juicio del público, realice mejor actuación, le será entregada una medalla de oro, regalada por el comerciante don Nereo Benito.

RUPERTO PRADO. Abogado, Procurador y Corredor de comercio. AVENIDA DEL GENERAL ESPUÑO, 4.— VILFLORES

Dr. Andrés Blanco. Director del Dispensario antivenéreo de Castro Girona. Especialista en enfermedades de la piel y venéreas. Consulta de 4 a 6. Especial para obreros: de 8 a 9. Carlos de Arellano, 12, 2º

Pastillas Aspaimé. CURAN RADICALMENTE LA TOS. PORQUE COMBATEN SUS CAUSAS: Catarros, ronqueras, anginas, faringitis, bronquitis, tuberculosis pulmonar, asma y todas las afecciones en general de la garganta, bronquios y pulmones. Las PASTILLAS ASPAIME superan a todas las conocidas por su composición que no puede ser más racional y científica, gusto agradable y el ser las únicas en que está resuelto el trascendental problema de los medicamentos balsámicos y volátiles, que se conservan indefinidamente y mantienen íntegras sus maravillosas propiedades medicinales para combatir de una manera constante, rápida y eficaz las enfermedades de las vías respiratorias, que son causa de TOS y sofocación. Las PASTILLAS ASPAIME son las recetadas por los médicos. Las PASTILLAS ASPAIME son las preferidas por los pacientes. Exigid siempre las legítimas PASTILLAS ASPAIME y no admitir sustituciones interesadas de escaso o nulos resultados. Las PASTILLAS ASPAIME se venden a UNA PESETA CAJA en las principales farmacias y droguerías, entregándose al mismo tiempo gratuitamente una de muestra, muy cómoda para llevar en el bolsillo. Especialidad farmacéutica del Laboratorio SOKATARG, Oficinas: calle del Ter, 16 - Teléfono 50791 - BARCELONA. Nota importantísima. — Para demostrar y convencer que los rápidos y satisfactorios resultados para curar la TOS, mediante las PASTILLAS ASPAIME, no son posibles con sus similares, y que no hay actualmente otras pastillas que puedan superarlas, el Laboratorio Sokatarg, manda gratis una caja muestra de Pastillas Aspaimé a los que le envíen el nombre y dirección acompañado de un sello de cinco céntimos, todo dentro de sobre franqueado con dos céntimos.

Monopolio de Tabacos del Norte de Africa. PRECIO DE ALGUNAS LABORES. Picaduras: Gener, Partagas, Competidora 1/4 4,00; Victoria superior 1/4 3,00; La Rifeña 1/4 2,50; Flor de un día 1/4 2,00; Colón 1/4 1,50; Quijote 1/4 1,00. Cigarrillos: Elegantes, picado cajetilla 1,00; Ovalados superiores, hebra, cajetilla 0,50; Ovalados corrientes, idem 0,35; Amarillos 0,35. Cigarrillos de la Habana: Habanos, Aguilas, Partagas a 3,00 pts.; Hoyoy Monterrey núm. 1 a 2,50; Corona a 2,00; Super Hoyoy a 1,70; Tacos de Cuba a 1,50; Principes a 1,30; Brevas conservas a 1,30; Panacelitos a 0,80; Carunchitos a 0,75; Conchas a 0,80. Cigarrillos ABDULLA, CAPSTAN, CAMEL, COUSIS DUBEC. Para más detalles ver la tarifa en los estancos

PERBOROL. BLANQUEA LOS DIENTES. El impuesto del timbre cargo del comprador.

CHAMPION. ofrece una bujía para cada tipo de motor. Concesionario para España FRANCISCO FLORES ESPINARDO MURCIA. Agentes exclusivos para Melilla y Alhacemas, José Parres e Hijo S. L. Melilla.

Almacén de las Minas. Pablo Martín Alonso. Alfonso XIII, 32. Proveedor de las Cooperativas del Ministerio del Ejército y de la Real Institución para empleados civiles del Estado. Uniformes militares a la medida. Trajes hechos y a la medida para caballero y niño. Camisería. Géneros de punto. Grandes novedades en pañería. DIEZ MESES de plazo. Al contado, diez por ciento de descuento.

INFORMACIÓN MILITAR

Presentados. En la Jefatura de esta Circunscripción, se han presentado los siguientes: Comandante, don Eduardo de Losas. Capitán, don Angel Herrero. Tenientes, don Manuel Chacón y don Pascual Aguirre. Pasaportados. Lo han sido los siguientes: Teniente coronel don Trinidad Benjumea del Rey, de Ingenieros, para Tetuán, en comisión del servicio. Capitán don Toribio Cortón, de Artillería, para Málaga, al mando de una expedición de licenciados. Teniente don Andrés Díaz, del regimiento de África, para Almería, al mando de una expedición de licenciados. Practicantes don Antonio Mezquita Benages y don Manuel Abril Sánchez, para Almería y Málaga, respectivamente, en comisión del servicio. Sargento don Angel Martín García, para Asturias, a incorporarse al regimiento de Asturias. Soldados, José Guardia Martínez y Darío González López, para Lérida y Lujo respectivamente, a fijar su residencia. Servicio de la plaza para hoy. Jefe de día. — Comandante de la Comandancia de Artillería de Melilla, don Antonio Pérez Cano. Imaginaria. — Otro de la misma, don Agustín Riu Batista. H. y provisiones. — Melilla 59, primer capitán. Reconocimiento artículos de pienso. — Comandancia Artillería de Melilla. Parada. — África 68. Principal. — África 68 (Alfonso XIII). Oficiales y sargentos de vigilancia por la plaza. — Comandancia de Artillería de Melilla, África 68 y batallón de Ingenieros. Cuerpo para suministrar a S. E. la me.

BODAS Y BAUTIZOS

En la iglesia del Sagrado Corazón, se ha celebrado la boda de la bella señorita Trinidad Sánchez Rodríguez, con el joven don José Gabriel Sánchez. Apadrinaron a los novios, doña Juana Gallardo López, y don Antonio Sánchez Rodríguez, hermano de la desposada, acompañando de testigos, don José Andújar Carmona y don Alfonso Haro Berenguer. — En el mismo templo han contraído matrimonio en la simpática señorita María Hernández Contreras y don José López Cortés, siendo apadrinados por doña María Contreras Delgado y don Juan López Hernández. Actuaron de testigos, don Matías Sánchez Lozano y don Enrique Rey Moreno. En la iglesia del Sagrado Corazón, un niño, hijo de don Antonio Rodríguez Martín. El nuevo cristiano recibió el nombre de Angel, siendo apadrinado por doña Manuela Rubio Lozano y don Alberto Rodríguez Rubio.

NOTAS MUNICIPALES

De la Comandancia Militar de Melilla, se interesan pasaportes, a favor de Francisco Delgado y diez más. Del alcalde de Dallas, se interesan datos del mozo Gabriel Nache. Al distrito municipal del Hospicio, se remiten documentos del mozo Enrique Grosso. Al juez municipal de Melilla se envían relaciones para fé de vidas. Al Negociado de Reclutamiento de Melilla, se remiten relaciones de señores

vocales, desimados para las distintas secciones de reclutamiento. Al alcalde de Almería se remiten filaciones del mozo Andrés Madolell. Al alcalde de Benalmádena, se participa que no han sido habidos los mozos Antonio Coronado y otros más. Del comandante militar de Melilla, se interesan pasaportes a favor de Nicolás López y Francisco Padilla. De la Academia de Ingenieros Militares, se interesan filaciones de don Jacobo Boza. Se pone en conocimiento de la Junta de Servicios Municipales, de Villa Sanjurjo, que se comunicó escrito a Nicolás López.

Sucesos locales

Se venden un par de maceteros, una mesa-tocador y un sillón de escritorio. — Razón, Antonio Falcón, número 2, principal, izquierda.

EL ENSUESO DE TODA MUJER NO ES EL SER HERMOSA?

Usted será eternamente joven y bonita empleando mañana y noche para su aseo la inimitable Crème Simón que por sus notables cualidades es la única para los cuidados de la piel. De una pureza absoluta, compuesta por los mejores productos recomendados para la epidermis, perfumada con esencias naturales de flores, la Crème Simón es indispensable para conservar a la piel; frescura, belleza y juventud. Hace desaparecer todas las imperfecciones y alteraciones del rostro; arrugas, insolaciones, rojeces, y lo protege contra las picaduras de los mosquitos. Emplee igualmente los polvos y el Jabón Simón. CREME SIMON. POLVOS Y JABON SIMON.—París. Rueda por un desmonte. El joven de 18 años, Gabriel Barriomuevo García, de oficio albañil, cuando se dirigía a su domicilio, sito en la barriada de María Cristina, rodó por un desnivel del terreno, desde una altura de unos cuatro metros. Varias personas que transitaban por aquel lugar y los padres de Gabriel, que fueron enterados de lo ocurrido, lo trasladaron a la Casa de Socorro, donde fué curado de primera intención por el médico don Justo Sánchez Mihano, auxiliado por el practicante señor Rivas Xerifa, de una herida contusa en el párpado superior derecho, otra en el párpado del mismo lado y ligera contusión cerebral, lesiones que fueron calificadas de pronóstico reservado. Después de recibir curación, fué trasladado a su domicilio. Imprudencia infantil. Un niño de cuatro años llamado Francisco Freixa Meroño, que habita en una casa próxima al Malayón, aprovechando un descuido de sus padres, ingirió un trozo de sosa cáustica. A los pocos momentos, el chico sintió los efectos del óxido de sodio, y al enterarse sus padres lo trasladaron al botiquín de la base de hidros, donde fué asistido de primera intención. Más tarde, fué traído a la plaza, ingresando en la Casa de Socorro, donde se le apreciaron quemaduras de segundo grado en la cavidad bucal y labios, calificándose su estado de pronóstico reservado. Atropellado por un ciclista. Juan Sofía Brea, de cinco años de edad, al salir de su casa, sito en la carretera de Hínum, fué alcanzado por un ciclista indigena, que le derribó al suelo. El ciclista se dió a la fuga, y el niño fué trasladado a la Casa de Socorro, donde recibió curación de una fuerte contusión en la región nasal, con epistaxis doble. Morlida por un perro. La joven Josefina Gómez Gómez, hallándose en el portal de su casa, calle

RECUERDOS

de Murillo, núm. 10, fué acometida por un perro, propiedad de una vecina, que le produjo diversas erosiones en el rostro. Recibió asistencia en la Casa de Socorro. Ratería. Según denuncia presentada en la Jefatura de Policía, al mediodía de ayer, cuando se disponía a entrar en su habitación 4 de calle de Castillejos, número 1 el obrero Emilio Fernández Corral, fué sañi precipitadamente a un moro, el cual desapareció rápidamente de aquel lugar. Gabriel efectuó un reconocimiento en su vivienda, echando de menos dos relojes de plata, valorados en doscientas pesetas, una esclava de oro, y una cartera con documentos. La policía busca al ladrón.

Asociación General de Caridad

Número premiado ayer: 80. Tip. de EL TELEGRAMA DEL RIF

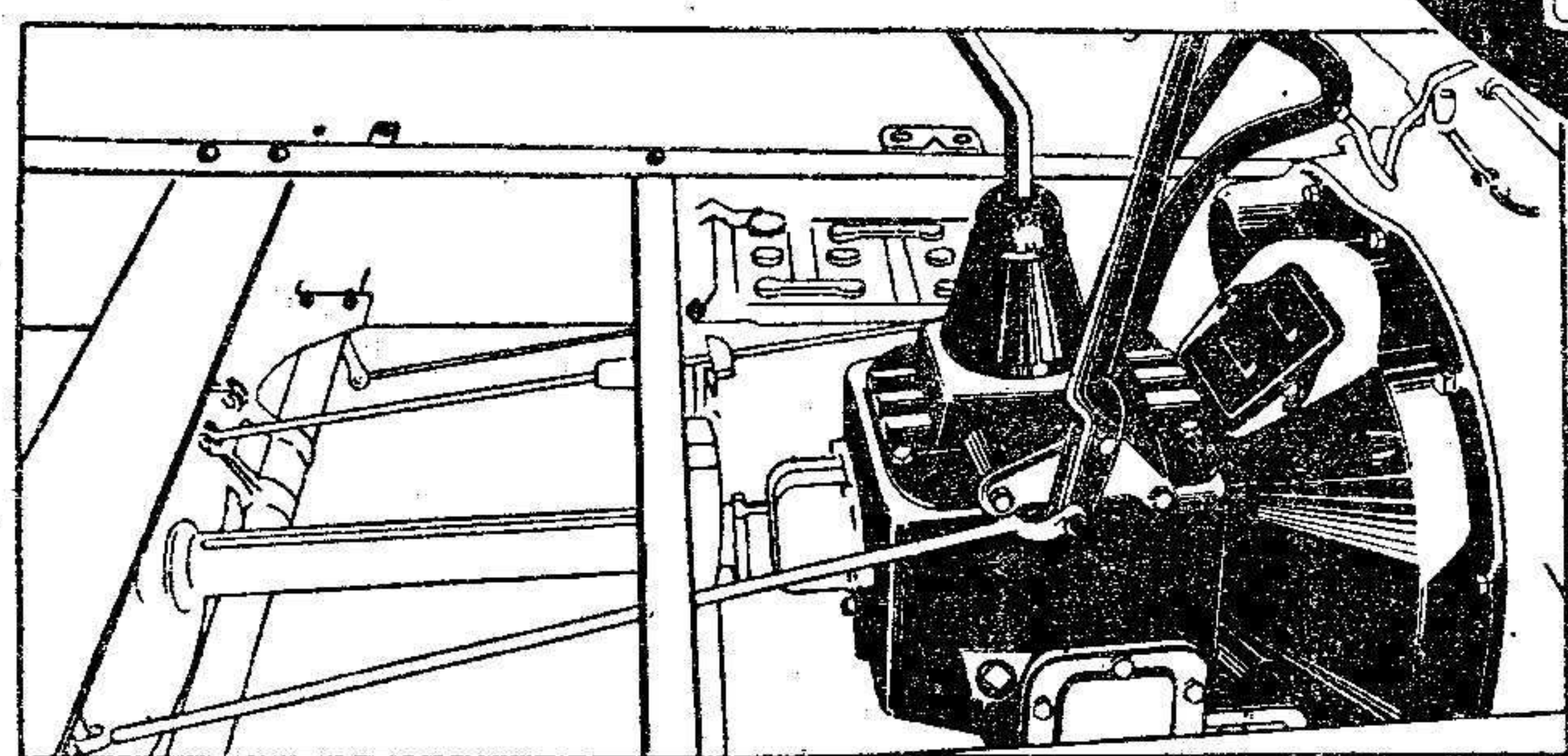
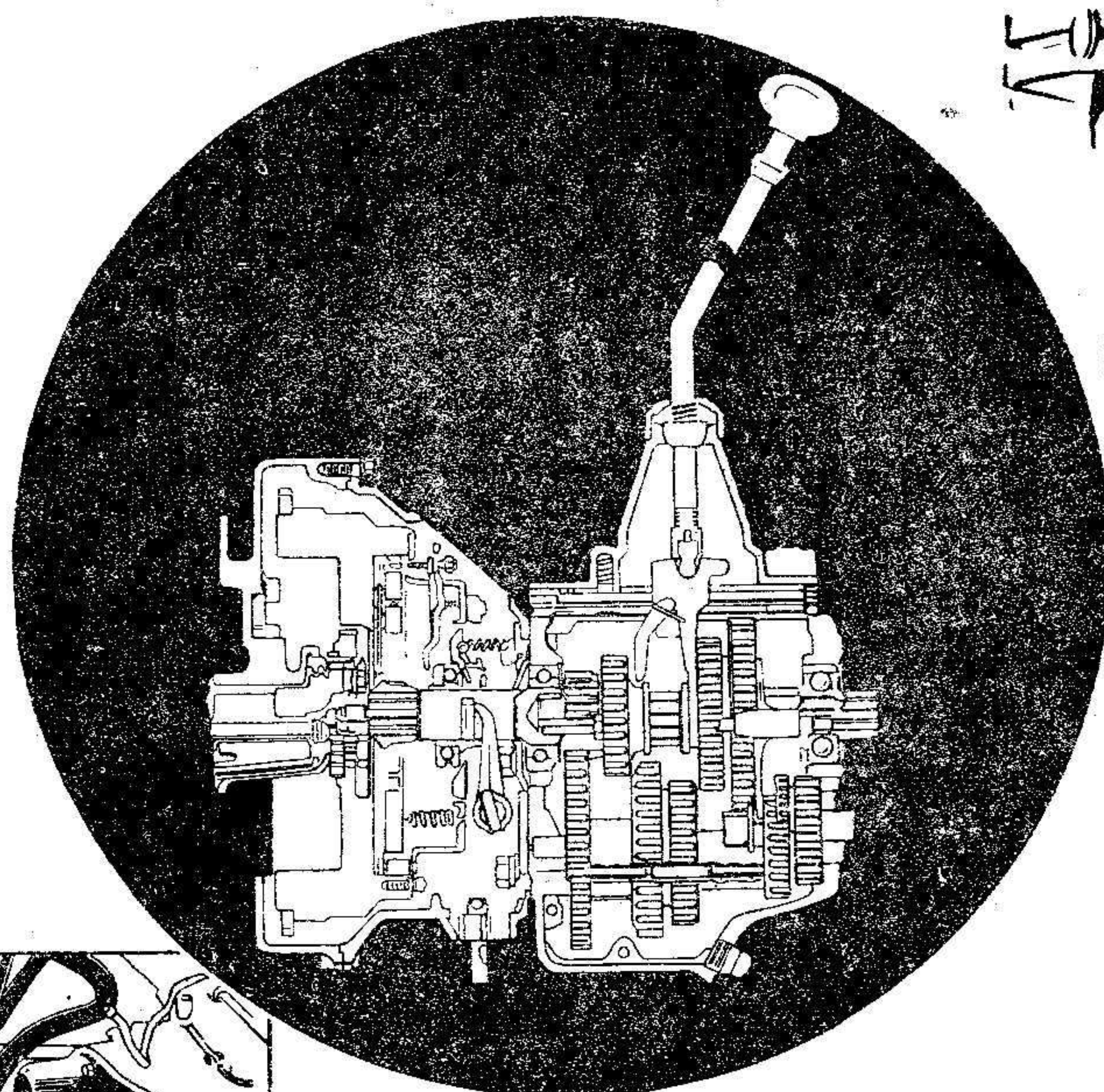
JABON DE SALES DE CARABAÑA. Medicinal y de tocador. El mejor para las afecciones de la piel. De venta en Perfumerías y Droguerías. Pedidos: Hijos de R. J. Chávarri, Lealtad, 12, Madrid

SECCION ESPECIAL DE ANUNCIOS BREVES

ALQUILERES. ALQUILO piso, tres habitaciones, Barcelona, 20, Razón, Canalejas, 15. (Chorrón). 791. ALQUILO piso, Prim, 15, 810. SE ALQUILA local para establecimiento, con vivienda, Isabel la Católica, núm. 11 y esquina Carlos de Arellano, número 16. Razón, Arellano, 16. 805. COMADRONA primera de la Beneficencia municipal, doña Encarnación Santos, Avelleda, 5. Principes. Teléfono núm. 633. 841. MARIA CANILLAS, Profesora en partos y cirugía, ex-inmerna de la Maternidad de Barcelona. Castelar, 26, principal, derecha. 1.228. COLOCACIONES. SE NECESITA una mujer de 22 a 26 años, para niñera. Con de Alcadete, 3. 799. NECESITO criada. Orán, 3, segundo. 808. ESTANTERIA muy buena, baratasíma. Razón, Casa Pedro máx. Triana. 809. LOZA y cristal, la mejor calidad y los mejores precios en «La Levantina». Alfonso XIII, núm. 34. 799. SE VENDE con urgencia, un trinchero, una mesa y seis sillas. Alfonso Gurrea, 3, primero izquierda. (Triana). 806. SE VENDEN dos papieres para colegio, nuevos. Razón, en esta Administración. 798. SE VENDE un chulet y 8000 metros de terreno, Carretera de Fathana, Razón, Notaría del señor Castelló. 812. SE VENDE un chulet y 8000 metros de terreno, Carretera de Fathana, Razón, Notaría del señor Castelló. 812. NOVIOS: No comprar vuestros muebles sin ir a la Casa Flores, especialidad en muebles de lujo y económicos. Fábrica de somniers y camas de campaña, Arturo Reyes, 1. (Frente a Hermanas Boques). 7. SE HACEN toda clase de trabajos en pelería. Se arreglan abrigos de pieles y se confeccionan chaquetas. Castelar, 25, 1.º 797. VAINICAS. Las únicas perfectas. Pareja, 9. 486. SANTIAGO VILA, participa a sus clientes y amigos, haber traído su taller de reparaciones de máquinas de escribir, calcular, registradoras «Nacional», y básculas «Toledo», al Tru Meccanográfico, S. A. (Casa Royal Sur Joséfina, 5. A. Teléfono, número 416. 500. SE TRASPASA fábrica de alpargates. Polavieja, 3. 802. ADASTECEDORES: Facilito para el día de Carnaval, mesas, sillas, platos y otros objetos baratos. Indiferente «Café Central» General Sanjurjo. 801. VAINICAS. sillas. Confección insuperable. Epa oleo, 41. 813. BORDADORA americana, Eloy González, núm. 5. B. Obispo, 811. VARIOS. SE HACEN toda clase de trabajos en pelería. Se arreglan abrigos de pieles y se confeccionan chaquetas. Castelar, 25, 1.º 797. CUALQUIER documento que necesite, pídale al Continental. Polavieja, 38. 775. ENSEÑANZAS. VIRUMBRALES. Especializado enseñanza Contabilidad práctica, aprendizaje completo cuatro meses. Duquesa Victoria, 24. 719. ACADEMIA de música. Dirigida por el Sr. Fort. Azañar, señora Dorita Samper. Economía en los precios y tiempo. Enseñanza buena y formal. Arturo Reyes, 2, 1.º izquierda. 813.

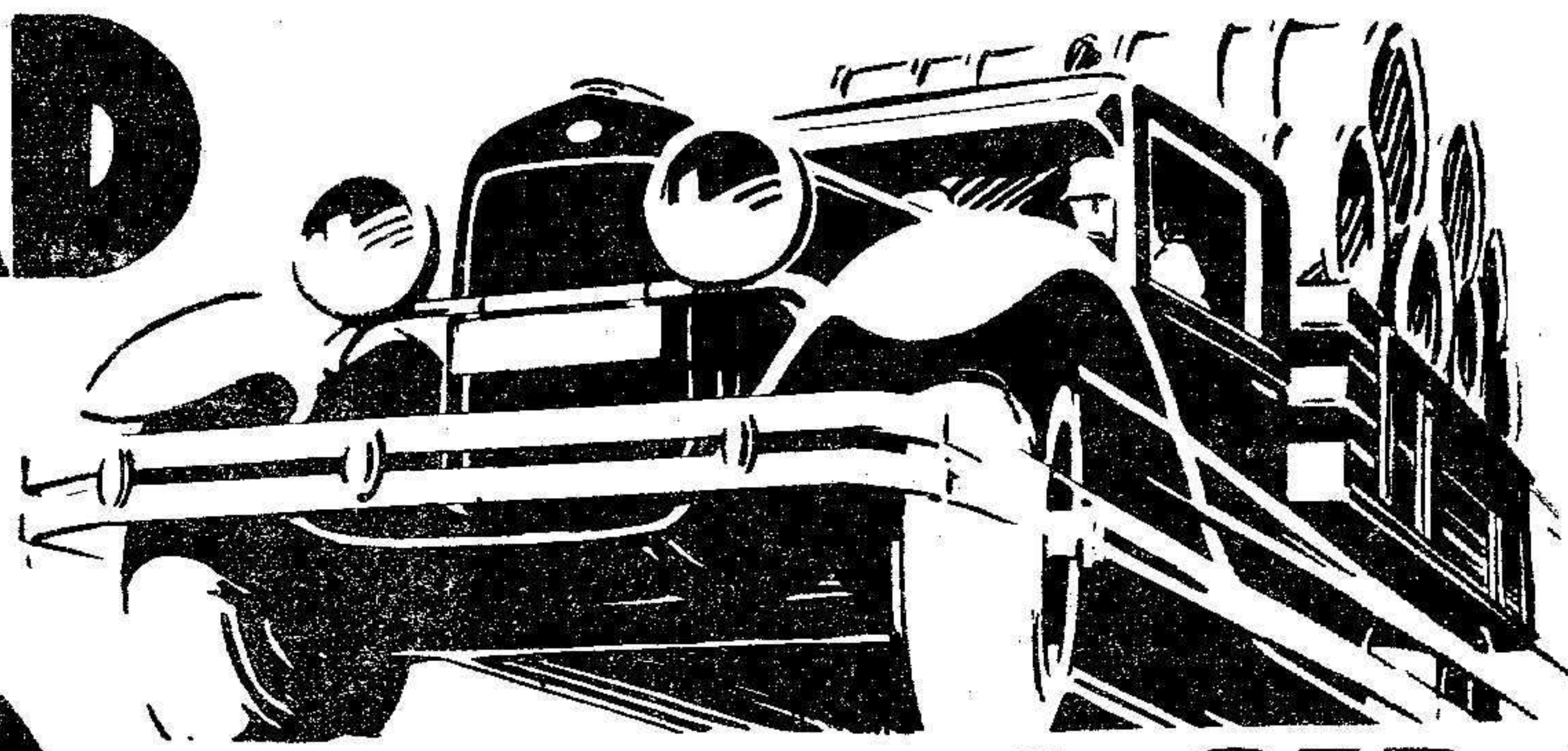


# FLEXIBILIDAD



*Ford Motor Iberica*  
BARCELONA  
LINCOLN  Fordson

Los productos Ford gozan de garantía indefinida. Todo Agente Ford autorizado cambiará cualquier pieza en que se compruebe defecto de construcción, y cuidará asimismo de desmontarla y montarla de nuevo sin gasto alguno para el propietario. Esta garantía se aplica en cualquier momento de la vida del coche y debe usted exigirla por escrito al adquirir su coche o camión



# DE VELOCIDAD Y POTENCIA

Con la transmisión de cuatro marchas, el nuevo camión FORD cuenta con la velocidad requerida para el transporte rápido y la potencia suficiente para salir de un bache a toda carga flexibilidad de adaptación de rapidez y fuerza a cada circunstancia

La nueva transmisión es de tipo universal de piñones desplazables, con cuatro velocidades hacia adelante y marcha atrás. Todos los ejes engranajes son de aleación

de acero y cromo, templados y contruídos a un máximo de precisión. Para disminuir la resistencia y el desgaste— aumentando la seguridad y la suavidad de funcionamiento— se emplean cojinetes de bolas y rodillos en extensa proporción

Vea el nuevo camión FORD. Haga que los Agentes Oficiales FORD le expliquen sus características de alto rendimiento y economía máxima de transporte por tonelada y kilómetro

**Pida las condiciones de venta a plazos**

¡ CONSTRUCTORES !

## Asland, Asland,

### ASLAND, siempre ASLAND

Proteger la industria nacional haciendo vuestras construcciones con cemento

**ASLAND,**

que os dará inalterable resistencia. Por su módico precio obtendréis una considerable **ECONOMÍA**

## Asland, Asland, Asland

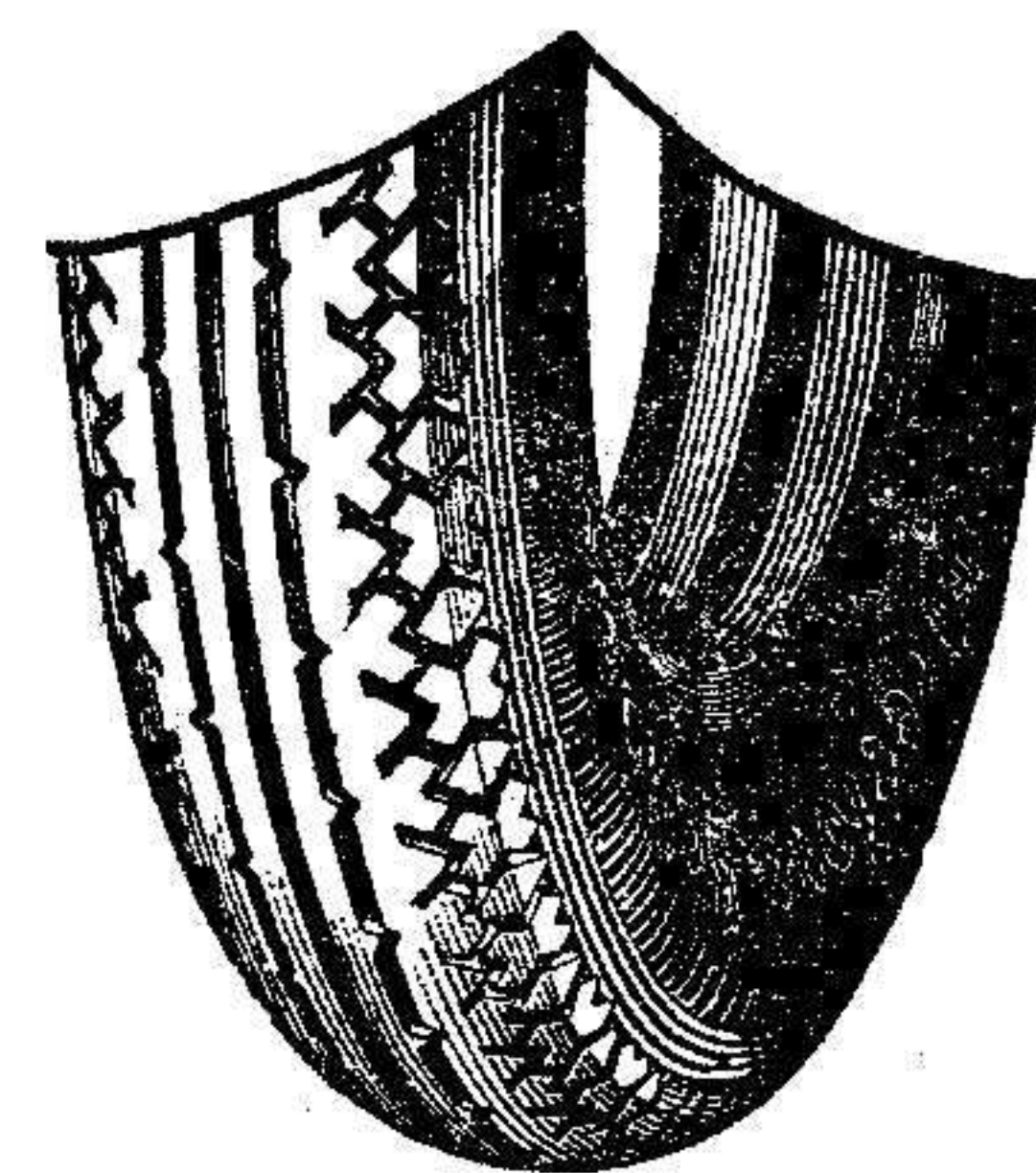
### siempre ASLAND

De venta en todos los buenos establecimientos del ramo

## NEUMATICOS

# Firestone

## Gran reducción de Precios



Romaní, López y Compañía

GENERAL PAREJA, 9.—Teléfono 210